

محرری : محمد فضلی

رَبِّمَیْ اَفْعَالِیْ

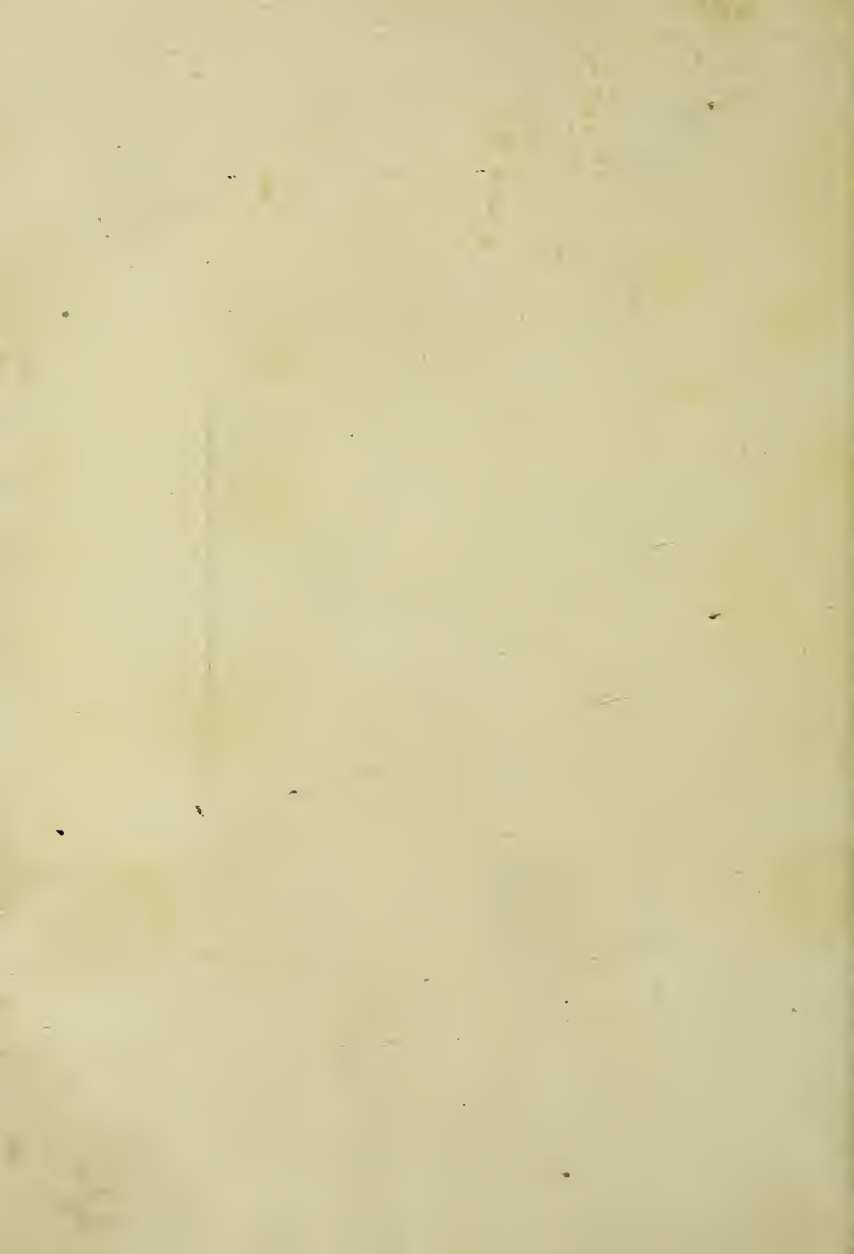
افادہ مرام، افغان سفری، موقع جغرافیسی، حدودلری،
کوللری، داغلری، انهار، تقسیمات سیاسیسی، خاندان امیری،
عادات وطنیہلری، معارف، صنایع، تجارت ذراعت یوللر
شوسهلر، پرستهلری، پارهلری عناصر، اردو عسکرلک،
اسلحہسی، حضورہ قبول، پیرام نمازی دربار عام، جشن کیجہلری

۱۲ رسمی حاویدر



استانبول ~~~~~ مطبعة احمد احسان

۱۳۲۵





عالم اسلامك انتباهى شواهدندن : افغانستان اميرى
(حبيب الله خان سراج الملة والدين) حضرتلى

افادهٔ مرام

افغانستان اسيانك بوكنج ودينج حكومتى حقنده هان
بوتون جهان اسلاميتده بر توجه بر محبت واردر. خصوصيله
عثمانليار عموميتله بو ديار و حكومت ايجون پك بويوك
بر حس تقدير توجه واحترام بسارلر. فقط غريبدر كه
بوكون بو حكومت حقنده هان هيچ كيمسه ده دوغرو
بر فكر، معلومات حقيقيه يوقدر. خرافات قيلندن
ايشيدلمش، روايت ايدلمش، بعض افسانه لردن بشقه
بوملكتت نه حال حاضرينه نه ده ماضي سنه عائد بر اثر
مطبوع ومدون موجود دكلدر. چونكه اوزايه كيرمك،
كورمك و صوكرا كورديكنى دوغرو اوله رق يازمق،
هيچ كيمسه يه نصيب اولمامش كيدير. انسان بيلمديكى،
ايجه طانمدينى برشى طبيعيدر كه نه قدر سوسه ينه اكسيك
سوه ر. حتى سومه سنه بروجه مناسبت بولوناماز
بناءً عليه اسيانك پك فعال بر حكومتى اولان وبالخاصه
تكميل وطنداشلمزك توجه صميمى فائيسى قازانمش
بولنان افغانستانك حال حاضر سياسى و عسكرى سنى

بر درجہ یہ قادر دخی استقبالی طایمق ، اونا قارشو بر حس
اخلاص و مودت بسلیہن عثمانیلرہ لازمدر۔ بولزوم تأمین
و تطمین ایدیلانجہ اواخلاص و مودت طبیعی در کہ او توجہ
و حرمت غیبی مزداد و متین اولا جقدر ۔

مصرده بولندیغمز زمانلر حسب القدر افغانستانه
کیتمشدک ۔ مملکتک برچوق یرلرینی کوردک خاندان
امارتک و بوتون افغان امراسنک حسیاتی پک یقیندن
مشاهده و تدقیقه موفق اولدق ۔ اردوسی ، معارفی ،
صنایعی احوال و عاداتی و عثمانیلرہ قارشو پرورده
ایتدکلی حس مقارتنی بالذات ، کوردک ، بوکور کولر -
بمزی ، تدقیقا تمزی شمدی بورسالده وطنداشلمز
عرض و تقریر ایتک ایسته یورز ۔ نصل کوردک ،
نصل حس ایتدکسه هیج برشی علاوه ایتدکسزین
اولدینی کبی یازدق ۔ و تقریر اتمزی امکان داخلنده تماماً
توضیح و تنویر ایتک ایچون حین سیاحتده ایدیندیکمز
فوطوغرافلری قروکیلری دخی ، اوبابده کی کلفت مادیه
قاتلانارق اقتضا ایدن محللره قویدق ۔ پک زیاده امید
ایدرزکه ، بوافغانستان رساله مصوره مز ، اورالره دأر
معلومات و تبقات عمیقہ صاحب ارباب علم و تدقیقه
هیج اولمازسه باعث شوق و غیرت اولور ؛ واورالره

داثر يالكز حب و توجه به سلاه يه رك هيچ معلوماتي
اولمايانلرده برنبذه وقوف حقيقي بخش ايدر .

« ايشته اول قدردر اول حكايت »

« باقيسي كذا ف بي نهايت »

في ۳ تشرين ثاني سنه ۳۲۵

محمد فضلي



افغانستان سفری

اوج سنه اول ، قاهره ده ایدم . برکون بعض رفقای
 آلام استبداد و غربت آرقداشلر ، وبالخاصه حیات و حریتنی
 قورتارمق ایچون هر شیئی فرا ایدم رک اورالره التجایه
 شتابان اولمق مجبوریتنی کورمش حسنی بک ، حقوق
 قهوه سنده اوطور و یوردق . و بیلمم ناصل بر سائله
 حسنی بک ، یاقیننده بولونان طانیما دینی بر ذات ایله قونو-
 شیوردی ؛ زمین مکلمه ، حسنی بکک ماجرای حیاتیه
 انتقال ایدر ، و حسنی بک ، انقراضه سور و کله ن سوکیلی
 وطنده ، اونک اعلاسنه واکتساب و مکننته چالیشمق
 دکل یا ، حتی ناموس کارانه ایفای وظائف ایتک بیله معاذمه
 نه قدر مشکل ، نه قدر پر فلاکت و تهلسکه بز پرواسزلق
 تشکیل ایتدیکنی حیات عسکریه ماضیه سنده کی وثائق ایله ،
 و اوقدر جانی یا نمش بر عسکر و طنپور و حرارتیله بسط
 و اثبات ایلرکه ، مخاطبی شدتله متأثر اولور ؛ دیرکه :
 — سزک کی متفق و مقتدر ذاتلر افغانه کیتمش
 اواسه کز ، اورا حکومتیه بویوک خدمتله ایدر سکر ؛
 و حتی بالخاصه امیر نزدنده پک بویوک بر حسن قبول

کورورسکز . افغان حکومت اسلامیه سی ، سزک کي
مسلمان ارباب عرفان و اقتداره پک محتاجدر و پک زیاده
رغبت و احترام کوستر . اکرارزو ایدرسه کز محمود بک
طرزی واسطه سیله حضرت امیره بر عریضه تقدیم ایده .
بیلیرسکز . موفق اولاجف کز ی دها شمیدن تأمین
ایده بیلیرم .

بو ، هنوز طانی شیلما مش ذاتک ، شوصورت صمیمیه ده
واقع اولان ارئه و ترغیبی ، حسنی بکک چوقدنبری قلب
ودماغی اشغال ایدن امل وارزوی پک زیاده تشویق
و تشجیع ایتمشدر . بناء علیه همان ایدیندیکی آدرس ایله
افغان حکومتنه بر عریضه تقدیم ایدر .

بوتاریخدن بر سینه صوکر ا حسنی بک ، محمود بک
طرزیدن بر مکتوب آلیرکه : بونده افغان امیری حضر-
تلرندن جواب آلدیغنی ، جوابک بو قدر کجیکمه سی ،
عریضه مقدمه نك یوله بر چوق یرلره طاقیلارق پک کچ
واصل اولمه سندن تولد ایتمش اولدیغنی ، بیاندن صوکر ا ،
ذکرایدیلن جواب : حسنی بکدن ماعدا ، دها اوسویه
علم و عقیده تورکر اولوب ده اورالره کیتمه ک ارزو
ایدرلر سه کمال ممنونیتله قبول ایدیله جک لرنی بیان و تأمین
ایدیورمش . بو ، شیمدی اظهار ارزو ایده جک
افندیلرک بر عریضه تقدیم ایتمه لری لازم ایتمش ..

بوخبره اطلاع ایدلدیکی کون ، بعضی آرقداشلر :
 واز جمله علی ثروت بك ، اجزاجی محمدافندی ، اسویجبرده کی
 علی فهمی بك ده برر عریضه تقدیم ایدرلر ..
 بر مدت صو کرا کابلدن تکرار بر جواب آلیر که
 عیناً شودر :

عزتلو حسین حسنی بك افندی حضرتلری

بوندن برسنه مقدم یعنی فی ۱ ذی الحجه سنه ۳۲۳ تاریخله
 نام غاجزی یه ارسال بیورمش اولدیغکز مکتوب فی ۲۹
 ذی الحجه سنه ۳۲۳ تاریخنده واصل دست عاجزانم اولمش
 ایدی که اولوقت امیر حضرتلری معیتنده جلال اباد ولایتنده ایدک
 مکتوب عالیکزی حرفیاً فارسی یه ترجمه ایده رک اصلیه برابر
 امیر حضرتلرینه تقدیم ایله دمسده سفر بر حالنده بولندیغمزدن
 ایجاب اجراسنه دائر ویره جکاری اصهری کابله عودتلرینه تعلیق
 بیوریلر . وقوع حالی مشعر ذات عالیبرینه بر مکتوب یازمشدم .
 اشبو مکتوب هندستانک برچوق یرلرینی سیاحت ایتدکدن
 و اوچ آی صو کره کابله عودتمزده کروبرزه کلدی . بتکرار
 جواب یازمسنی امیر حضرتلرندن آلنه جنی اراده یه تعلیق ایتمش
 ایدیسهمده مشارالیه حضرتلری ممالک شاهانه لرینی کشت و کذار
 ایتک اوزره دائماسفر بر حالنده بولندقلرندن مکتوب عالیکزک
 بتکرار عرضنه مساعد وقت بولنه مدیغندن مکتوبکز بو آنه
 قدر جوابسزقالدی . بوکره امیر حضرتلری بوندن ایکی آی اول
 هندستان سیاحتنه عزیمت بیوردیلر . ومقام امارته برادری
 سردار نصراه خان حضرتلرینی وکالة تعیین بیوردیلر . ذات
 عالیلری حمیت اسلامییه وغیرت وجدانیه سائقه سیله افغانستان

حکومتش خدمت ایتک اوزره کلک آرزو سنده بولنان احبابمزدن
 برزاندن آلدیغم بر مکتوبی فارسی به ترجمه ایده رک مکتوب
 عالیکزله برابر مشارالیه نصراه خان حضرتلرینه تقدیم ایلدم .
 مکتوبلرک هرایکیسنی ده مکرراً او قودیلر و ذاتاً افغانستان
 حکومتک ترفیع و ترقیسنه خادم اوله جق عثمانیلردن بشقه برملت
 اولمادیغنی بیلدیکندن و محضاً خدمت ایتک داعیسیله تشریف
 بیوره جفکزدن پک زیاده ممنون اولدیلر . و بوکادائر ویریله جک
 امر هر حالده اراده حضرت امری به متوقف ایدو کندن ایجاب
 اجراسنی امیر حضرتلرینک تشریفلری زمانه تعلیق بیوردیلر .
 (کندم بالذات مکتوبلری حضور امیری به تقدیم ایدوب بوا یکی
 ذاتک کللری اسبابی تسهیل ایچون اراده حضرت امیری به
 استحصال ایده جکم وقوع حالی کندولرینه یازیکز) دیه امر
 بیوردیلر . بناءً علیه امرلری موجبجه شو مکتوبی ذات
 عالیلرینه تقدیم ایدیورم . فقط اره دن برسنه کچدی . ذات
 عالیکز حالا مصرده میسکز . و کلک سودا سنده میسکز
 مکتوب عاجزینک ذات عالیلرینه وصولنده وقت فوت ایتوب
 همان حقیقت حالی بر مکتوبکزله بیان بیوریکز که امیر حضرتلری
 تاریخدن ایکی آی صوکره دار السلطنه کابله تشریف بیوره جکلردر .
 ایجاب ایدن مصارف سفریه کزله کله جکز طریق با اراده
 سنیه حضرت امیری ذات عالیلرینه تبلیغ ایدیله جکلردر . فرادیلردن
 عثمانی مکتبلرنده مکمل تحصیل کورمش ملکی و عسکری ارباب
 فندن اولوبده اورالرده بولنانلردن کلکسنی آرزو ایدن وار ایسه
 ممکن مرتبه ترجمه حاللریله هانکی فنلردن اختصاص کسب ایتش
 لیاقت و درایتلری مشعر مهر و امضالر آلتنده برر مکتوبلری
 آلوب ارسال و عنایتنه وساطت عالیلرینی دخی التماس ایلرم .
 معروضاتم وجهله امیر حضرتلرینک هندوستاندن عودتی

زمانه قدر مکتوب عاجزینک امر جوابیه لرینه نائل اولورم امید
قویسیله ختم مقال ایلم . باقی اراده افندم حضرتلرینکدر .

۱۴ محرم سنه ۳۲۴

محمود طرزی

بوایکمنجی مکتوب اوزرینه کیده جک ، آرقداشلرک
مصارف راهیه لرینی تخمین و تعیین ایتک اوزره حسنی بکه
برابر قوق قومپانیه سنک آجنته خانه سنه مراجعت ایتدک .
آجنته ، قاهره دن ویانه یه قدر بر افندی ۱۰ انگلیز
لیراسی ایله ایکنجی موقعه کیده بیله جکینی ، وایلیسی
ایچون ویانه ده کی آجنته ایله کوروشولمه سی اقتضا ایتدیکنی ،
قاهره دن دوغروند دوغرویه باکویه یاخود مروه قدر
بیلمت کسه میه جکینی بیلدیرمش ایدی . بوکابناء حالی عرض
ایتمک اوزره کابله بر مکتوب یازدی . وینده بومکتوب
ایله برابر ، حیاطمدن نه لرده واقف اولدیغمدن ، نه یاپاییله
جکمدن باحث بر عریضه تقدیم ایدهرک ، قبول بویورو .
لورسنه ، حسنی بکه برابر حرکتیه مهیا بولوندیغمی
سویله دم . وحسنی بک اشبو عریضه سنده قوق قومپانیه سی
آجنته سندن آلدیغی جوابه علاوه بعیدجه بر تخمین ایله
برکشی یه کابله قدر اللی لیرا خرج راه کفایت ایده بیله جکی
ظننده بولوندیغنی دخی در میان ایتمش ایدی .

ایکی بچق آی صوکر کابلدن رسمی برتحریرات
ایله فیخامتآب دولتلو سردار نصرالله خان حضرتلرینک
فرمان عالیتری و ملفوف ۳۵۰ عدد عثمانلی لیراسنی مشعر
بربونو کلدی. بزلی شیخصاً طائیدقلری حالدہ صرف
بویله برمراجعت و تحریراً ویرلمش برسوز اوزرینه پاره
کوندرمه لری تورکله قارشو امنیت و اعتمادلرینه بردلیل
علنیدر .

آرتق مسأله ، قطعياً جدیت کسب ایتمش اولدینی
ایچون سفره نامزد آرقاداشلر ، هپمز یول تدارکاتنه
باشلامشدق . یکرمی کون صوکر حاضر دق . یالکیز ،
آرقاداشمز دو قور سعدالذین و دادیک ، اقامی قابلسنبر
عذر و مانعه ایله قرارندن صرف نظر ایتک مجبوریتنه
قالمشدی ؛ فقط ، بز هپمز ایچمزه برده دو قور بولونمہ سی
یک زیاده التزام و آرزو ایدیوردق . بو آرزوی متبلا -
شیمزی ، نهایت اسکندریه ده اجرای صنعت ایدن
اوپراتور منیر عزت بک قاردشمز تطمین ایتدی : کندیسنه
وقوع بولان مراجعت صمیمه مزی ، مجرد وحدت
دینیہ ، و منفعت سیاسیہ دینیہ نقطه نظرندن برحاکمہ
حمیتکارانه ایله درخال قبول ایتدی .
روسیه دن کیدیله جکی و روسیه حدودندن کچمک

بعض قیوداته تابع طو تولدیغندن پسا پورطلریمزی قاهره روس قونسلوسنده تصدیق ایتدیرمش ایدک .

روسلرک حزر دکزی اطرافندن ، یعنی تورکستان جهتلرندن کچمکه ، او طرفلرده سیاحته بر اجنبی به مساعدده ایتمه دکلرینی قاهرده ایکن او کر نمشدک . بوسبیله پسا پورطلریمزی « برای زیارت مشهده » قید ایتدیرمشدک . وجنورده کی آرقداش مزده ، پسا پورط ایشینک قاهرده اولاجغنی ، خر جراهلرک واصل اولدیغنی یازمشدق .

آرتق سیاحت قریبه مز شیوع بولمشدی ؛ علی فهمی بکه ترستهده بولوشمق اوزره بر مکتوب یازارق ؛ ۱۳۲۳ سنه سی ایلولنک اون طقوزنجی کونی قاهرده دن پورت سعیده حرکت ایتدک . شمندوفر غارنده ، او سنه لردنبری غربت وجدال ، سعی وفلاکت رفیقلمز ایله وداعلاشمق پک حزین وسوزشلی اولدی پورت سعیددن اشیا وادوات صندوقلریمزی قوقس قومپانیه سی واسطه سیله ارسال ایتدک .

اسماعیلیه دن صوکر پورت سعیده یاقین بر یرده یول آرابه لری دور یاش . ترنمز توقف ایتمشدی ؛ بوراده یولجیلرک واغون دکیشدیرمه سی ایچیه قاریشیق برشی اولدی ؛ وبوقاریشیق لقمده ، بزم قومپارتمان اسکندریه کی

دوقتور آرقاداشمىز كىر يورمه سى ، قارىش قىلغىڭ وىردىكى
راحتىزلىنى اونوتدىران بر حسن تصادف اولدى . مكر
اوده ، بىزله بولوشمىق اوزوه بوترن ايله پورت سىمىده
كليورمىش ... پورت سىمىده Hôtel de France
اوتل دو فرانسى ايندىك ، اوچ كون واپور بىكله دىك .

ايلولاك يىرمى ايكى كونى لوتىد قومپانيه سىنىك
اله قىترا واپور يىنه يىنه رك بوتون حىاتمىزده ايلك هندىز اولان
اوديار اسلام اچون حركت ايتدىك . وبو سياحتده ايلك
اوغراغمىز ترىسته اولاجق ايدى كه : پورت سىمىدند
ترىسته يه قادار ايكى كى موقىع ، يىمكى اون انكىلىز
لىراسى در .

واپور يىمىز اسكىندرىده اوچ كون قالىدى كومور ، صو
كى نواقضى اكىل ايتدى .

بو توقف كونلرده ، بىلىم ناصل بر عارضه ايله
دهشتلى بر خسته لغه طوتلدىم ؛ متوالى وشديد حمالرتاب
وتوانمى اوقادار خراب وزبون بىراقىدى كه ، ناموس
اوزرىنه وىرىلىش سوزدن دونمىك ، دونه مەمك اشغالات
هر دم هجومى آيرىجه بر مرض محرق اولىوردى .
اسكىندرىده كى بواوچ كونى نه قادار تصور ايديله بىلىرسه
اوقدر فنا كچىردىم . ونه ايت دوقتور آرقاداشمىز كى مبدول

وخالص مداوات و غیرت دائمه سیله جانلاندیم ، وان بآن کسب قوت ایتمه باشلادم .

۲۵ ایلولده واپوریمز غایت کوزل برهوا ایله اسکندریه لیمانی ترک ایتدی . بو ، بزم ایچون غربتده وطن اولمش ، بزی ذراغوش ایدرک سنه لرجه سینهننده باریندیرمش اولان مللکتی ، بلسکه مؤبداً ترک ایدیوردق .

... ایکنجی قماره دن بزدن بشقه یولجی بوقدی . هوا تمیز ، صاف و متبسم ؛ دکز را کد ، طاتلی برسطح سما رنگ ایله قلوب متعوبه یه حضور و تسلی بخش ایتدیکی ایچون ، بوندن معصوم بر شوق و شطارت آلاق ، کندیسنه سلاملر و داعلر یوللادیغمز غربتده وطن بو اسکندریه دن افتراقمیزک حزن و حرارتی او رتویوردق . درت کون ، بویله را کد و کوزل دکز ی طی ایتدک ؛ دردنجی کونی آقشام اوزری برندیزی سواحلی و فنلری کورونمکه باشلادی . کوزل برلیمانی تعقیب ایله ریختمه یاناشدق . (نه اقمرا) بوراده یوک چیقاردی ، یوک آلدی قرانتنه دو ققورینک تفیش و معاینه سنی ده صاووشدیر . دقدن صو کرا ، کمینک ایکی ساعت قدر بوراده توقف ایده جکندن بالاستفاده قارمه چیقدق .

ریختیم اوزرنده پوسته خانلر و آجنته لر بری بریته موازی سوقاقلر تعقیب ایدیلاجه ، بویوک برکلیشه میداننه

کلینیور ؛ بزده بومیدانلغه قدر کلدك ؛ صوكر ا دونه رك
ینه کلدیکمز یولدن ساحله ، اوزادن واپوره کلدك ،
واپور حرکت ایتدی . ایرتسی کونی آرنارودلق ساحلنك
تپهلری ، طبیعتك او تپهلری ، اورالره بنخشایش لطیفه سی
مناظر روح استیناسی دها صوكر ا ، ترسته لیانی واونك
کردباد مدنیتی نظاری دولدوردی .

تریسته ده واپوزیمز آچیقده دمیرله مشدی ؛ بوراده
دخی قرانته وپولیس مأمورلرینك تفتیشندن صوكر ا ،
۲ اشربن اولده قاره یه چیقدق ، متره پول اوتلنه مسافر
اولدق .

تریسته ، سوقاقلری ، جاده لری منتظم ، بویوك طاشلرله
تفریش ایدلمش ، غایت تمیز ، زیاده سیله تجارتگاه برمملکستدر .
تپهلر دوغرو چیقان منتظم یوللری ، کوزل ، روح ونظره
فرح وانبساط ویرن بانچه لره ایصال ایدر . و بویوكسك
تپهلرده کی بانچه لردن آرقه یه دونوبده تمدید نظر ایدلدیکی
وقت ، ماوی برحوض لطیف خاننده اشغال و تسخیر نظر
ایدن دکنز ، بانچه لردن آلینان فرح وانبساطی ، برمشی
روح ابله مزج ایدر .

کله جك آرقداشلریمزله بوراده بولوشمق احتماله مبنی
مصره قارتلر یازمشدق بوراده درت کون قدر اقامت
ایتدکن صوكر ا ، ترسته پوسته خانه سینه اوکله جکنی

بکله دیکمز وکله یں رفیقمز نامه مکتوبلر قارتلر براقه رق
بودا پشته یه حرکت ایتدک .

ترنک تریسته دن چیقار چیقماز تعقیب ایتدیکی صیرتدن
ساحله قدر اولطف و مزهر خط مائل اوزرنده باغلر
باغچه لر، کوشکدر ... اک صوکر بالقی قلبه لر،
دالیانلر ... نظری اوپله طاتلی اوقشایوردی اوپله بر
حرارت برشمیم وطنله بوغاز ایچینی کوزا وکنه کتیریور-
دی که ظن ایدرم بر آنده هپ آرقاداشلر، برشهیق حسرتله
کو کسمز قاباردی .

بودا پشته یه بر آقشام اوزری داخل اولدق ، جسیم
ونورانور ایستاسیوندن چیقدیقمز وقت کنیش وتمیز
جاده لر اوزرنده ، بومعظم شهرک منظره لیلیه عمومیه سنی
آنحاق برایکی دقیقه سیر ایتدکن صوکر ناسیونال
اوتلنه ایندک .

*
* *

بودا پشده پک نظرربا ایدی . کنیش سواقلر جسیم
ومکمل مبانی، تراموایلر ، قهوه خانه لر، آصمه کوزرولر،
خاصه : طونه اوزرنده کی درت یوز متره طولنده کی
کوپری ایله مبعوتان دائره سی ، اک صوک صنعت معماریه نک
اک محتشم برر نمونه سی ایدی . خلاصه بومملکت جدید
تیا ترولری وبوتون آثار مدنیه سیله پارسک بر نمونه سی

ایدی . و کوپرولر اوزرینه چیقادیغی وقت طونه‌نک
جریان لطیفی سه‌ن نهریخی خاطرلاتیور .
مجارلر ، ناموسکار ، جدی ، فوق‌العاده غیور ،
وطنپرور انسانلردر .

تشرین اولک اون سکنزنجی کونی برصباح بوداېشته‌ینی
ترك ايله اوده‌سا ایچون شمندوفره بیندک . ترن ، هرایکی
طرفی مزروع ، بی پایان یشیللکلردن کچهرک مجارلرک
غالیچیا حدودینی تشکیل ایدن سہایه قارباط طاغلرینی
آشدی . لمبرغ استاسیوننده آقظارمه اولدق ، روسیه
حدودی اوزرنده « بوت وولو چیسقا » قصبه‌سندہ توقف
ایتدک . بوراسی آوستریایه تابع ایسه‌ده حدوده آنجق
یاریم ساعت مسافه‌سی اولدیغندن ، روسیه‌ده کچن حرکات
اختلالیه قارشى روس حکومتک شدت ظالمانه و مستبدانه‌سی
بورا اہالیسنی اشغال ایتمکده ایدی . بوراده ترن اپی
مدت توقف ایتدیکی ایچون برزقهوہ ایچمک اوزره
استاسیون قهوہ‌سنه چیققدق . بزى بویله بش کشی سیاح
قیافتنده کورن بوفه‌جی ودیکر یولجیلر ، وخصوصیله
روسیه‌لی یہودیلر ، اوده‌ساده کچن وقایع الیمه ووحشیانه‌ینی ،
داها برقاچ کون اول اختلالجیلرک ترنی توقیف ايله
یولجیلرینی صویدقلرینی بزلزه مفصلاً آکلاتیورلر ، وبر
بادریه دوچار اولماق ایچون ، اقشام کله‌جک وپک سرعتلی

کیده جک اولان ترنی آلمقغمز داها . وفاق اوله جغنی
بیان و اخطار ایدیورلردی . واقعا بزر ، سنه لردنبری
روسیه ده کی اختلالات و ظنرورانہ متوالیه ی غزته لردہ
او قومقدہ ایسه کده ، بویله برآندہ او اختلاللرک بر صدمہ
ناما مولنه هدف قالمق احتمالی ، جالب اندیشه اولدی ؛
و چاره سز ، وقوع بولان بیانات و اخطاراتی حسن قبول
ایله اقسام کله جک سرعت قطارینه قالدق . و یا غمورلو ،
صیویشیق برهوا اولدینی ایچون ، آقشامہ قدر بریره
چیقامیه رق « پوت وولو چیسقا » ده ترنی بکله دک . بورا
اهالیسنک اکثریسی یہودی ایدی .

اقشام اوزری کلن قطار ایله روس موقفی اولان
« وولو چیسقا » یه واصل اوله رق پساپورط یوقلاماسی
ایچون سالونه کیردک .

هر حکومت مستبدہ اداره سنده اولدینی کی روسیه ده
دخی پساپورط یوقلاماسنه فوق العاده اهمیت ویرلمکده در .
سالونده کی یولجیلرک تذکره لری روس مأمورلری طرفندن
طوپلانیلمش وعینی زمانده اشیار معاینه اولمشدی .
حتی فرانسیزجه ماتن غزته سنی بیله آلمشیر ، دو قتورک
بوتون طبابتہ عائد کتابلرینی تدقیق ایتمشیر ، تکرار اعاده
ایله مشلردی .

بزم اشیا و اغونینه ویرمش اولدیغمز اوتہ یرمزی



افغانستان امریکہ برادرلری نائب السلطنہ نصراہ خان حضرتلری

بوراده آرادق، بولامه دق. غالباً اوده سایه قادار کیتمشدی .
 بزچاریک ساعت صوگرا ، سالوندن برنخبره آچیلار ق
 هرکسک اسملرینی اوقویه اوقویه تذ کره لرینی اصحابنه
 اعاده ایتدیلر .

تذ کره لری ویاتاق بیلتلری ایله برابر روس ترینی
 آلمش دق. روس ترنلری ، هر قومبارنمانده درت یاتاغی
 حاوی اولمغله زیاده سیمله راحتدر. آلتنده بولونان یاتاقلر
 عینی زمانده قاناپه وظیفه سنی ده کورور . اوزرنده کیلرایسه
 ایندیریلنجه قاناپه نك استنادکاهی ، یوقاری قالدیریلنجه
 — طبقی اشاغیکی کبی — یاتاق اولور. روس شمندوفرلرینک
 یالکمز سرعتری آذرر . راحت یولجیلقدده ایسه ، محل
 مقصوده برآز کچج واصل اولمق ، اوقادار کدر وحدت
 ایدیله جک برشی صایلماز

حرکت ایتدک ، ایرتسی صباح اوده سا غارنده ایدک .
 بوراده ایجه صیقیلدق . درحال اشیادپوسنه ، تحری
 وفتیش ... فقط بزم ، اوده سایه کیتدیکنی ظن ایتدیکمز
 اشیادن اثریوق .. بلکه اقشامه کله جک ترنده در . ،
 امیدنده ایدک فقط روسیه برشورش و هیجان ایچنده
 اولدیغندن بوکبی نقلیاتده یا کلشلقلر ، باشقایوللردن
 کیده رک بونلرجه دپولرده قالمقلر اکسیک دکلدی .
 ایچمزده مرام آکلاتابیله جک قادار روسجه بیلن دخی

یوقدی برترجمانه مراجعت مجبوری حاصل اولدی .
 ترجمان ایستاسیون مأمورینه مراجعت ایتدی . قاپیسنده
 سونکولو نوبتچیلر بلسکله دیکنی ذکر ایتک لازم اولان
 ایستاسیون مأموری، اشیا منک بلسک (استانسیا آده سا
 پورت) اوده سا لیان ایستاسیونینه کیتمش اولدیغنی سویلدی،
 اورایه باش اوردق . برطاقم رایلرک آراسندن ، پیس
 ملوث اوافق تفک دکانلرک، کومور مغازلرینک ایچندن
 تک بر موسسه یه کیردم ، آرقداشلرم طیشاریده
 بکلیورلردی . برقاچ کله زوسیجه سویله یه بیلدیکمدن
 معهود اشیا آرانیلان اودای بولمشم فقط ارباب مصالح
 ایله دولو اولان بو اودانک قاپیسنده دخی سونکولو
 نوبتچیلر واردی ، برطرفده ده مریم انانک قاندیلی
 یانوردی . ایجه بکله دکن صوکرانوبت بزه کلدیکندن
 مأمور افندی یه کاغدی میزی ارا نه ایتدم . آرانیلان یرک بوراسی
 اولمادیغی ، داها اشاغیده بر دأر یه کیدیله جکی جوانی آلد .
 و او توصیه ایدی بآن دأر یه مراجعت دخی ، هنوز بوکی اشیا نک
 و رودایت دیکنی او کر نمکدن باشقا بر فائده بخش ایتدی . تکرار
 استاسیون کلدک . آقشام اولمغه باشلادی . برطرفدن اختلال
 و امنیت سزک قورقوسی برطرفدن ده اشیا منک بولونا ماماسی
 ضجرتی ایله استاسیونک انتظار سالوننده مزعج برکون
 کچیردک ...

آقشام اوزرى يىك ايچون چىقىدىغىز زمان بر آز
 دولاشمش ايدىك قابالى محبوس آرابه لرنده كمال دهشت
 وسرعتله سوق ايدىلن كىنج مەكتەپلىرك منظره آلام وسفالتى،
 بزى درين بر يورەك آجىنى آيله صىزلاشم ايدى .
 بو محبوس آرابه لر يىك درت طرفندە شمشير بدست جاناوار
 كى قازاقلر واردى . و آرابه لرك فاصله لرنده ، پياده اولارق ،
 وتەكمەلر ، ضرب وتەقىرلرلە كوتورولن بر چوق مظلومين
 واردى بولردن آلدىغىز عذاب وتأثر ، بعيد برديار هجران
 قالان وطنىز ايچون پر جريحه اولان قىلر يىزى قاناتدى .
 يىمكىن صوكرات تەكرار استاسيونە كلك . كيجه ياريسينه
 قدر بىكلەك ، كيجه يى كچىرك ايچون اوتل تداركى ايجه
 كوج اولدى . چونكه : استاسيون جوارنده ، داخل
 شەردە اولدىغى كى تىز اوتللر بولونمايور . بوسيله بر حايلى
 دولاشدقن صوكرە ، برذاتك دلالت خير خواهانەسى ،
 وتصادف ايتدىكمز پوليسلرە صورمق لطفيله بريسول
 اوتلى بولدى .

ايرتەسى كون صباحلين ، ايلك ايشىز ، مەهود ليمان
 ايستاسيونە كيدرك اشياىزى آرامق اولدى ، وينە بولامانجه ،
 تەكرار ايلك ايستاسيون ديره كتورينه مراجعت ايتدى ،
 تلغراف چكىمك لزومندن بحث ايتدى ، وكونىزى كزىمك
 ايله كچردىك ايسەدە بويلە مختل الاسايش هر طرفندە قتال

بر مملکتده کز مک ، و کورمکدن بر ذوق حقیقی حس
ایدیله مه یور . چاقل قالدیرملر اوزرنده سرعتله کچن
قازاقلرک اوضاع غدارانه دستبدانه لرینی کورمک انسانه
بر وعشه خوف و تهور ویریور .

بو کونک اقشامی ، اختلال انکیز شهرده یالکیز
ایکیمز ، اشیالریمزی بکاه مک اوزره قالارق ، دیکرلریمزک
یا کویه متوجهاً حرکت ایتمه سنی مذاکره ایتدک ،
و قراریمزی همان اجرایه شستابان اولدق ، ساعت یدی
بو چوق تر نیله یوله چیقدق . دو قنور ایله ما کینست رضا بک
اوده ساده قالدیلر . اثنای سیاحتده اوغرا دیغمز شهرلرک
تجارتکاهی ، بوسیدله اک معموری ، الکتریک تراموا یلریله
دخی الکتمدن « روستوف ایدی » « روستوف » ازاق
دکزی کنارنده حایلی معمور بر شهر اولوب اهالیسی
اکثریتله ارمنی در . « روستوف » دن صکرا ، کوزل
مسجدلر و مناره جیکرله بر تواضع و شعر لطیف ایچنده ،
بومستبد و متعصب مملکتک کنارلرنده ، شوراسنده
بوراسنده کی کوچوک چرکس کویلرینک منظره سی بزم
روح محروریمزده بفرح و نشاط احیا ایتدی ؛ حسیات
اسلامیه مزی اوقشادی .

دنیا نیک هیچ بر طرفنده ایشیدلماش و کورمه مش
بر حال : روستوف دن صو کرا شمند و فرک مرعتلی کیتمه سی

ایچون یولجیلردن بر اجرت سرعت طوبلادیلر بواجرتله قازانیلمش سرعتله درت کون قوشدقدن صو کرا ، سمالره یوکسلمش نفت اوجاقلری باجالرینک یاقینلردن کچهرک باکویه داخل اولدق .

« باکو » ده « منهما نخانه اسلامیه » نامنده کی اوتله ایندک . بوتیمز ، منتظم ، حتی مزین براوتل که : اسماعیل افندی نامنده برصاحب غیرتک همیتله وجود بولمش . و او مرتبه یه کلش اولمقدن باشقا اسمندن دخی اکلایشیله جنی وجهله اخوان دینمز ایچون مقصد مقدس اخوتی احتوا ایتسی آریجه باعث افتخار و سرور اولمقده در .

« باکو » بحر حزر کنارنده ، « ایه شهر ون » شبهه جزیره سی اوزرنده بر شهر قدیم اولوب تخمیناً ۱۵۰,۰۰۰ قدر نفوسی جامع در . تجارتی نفت اوجاقلری اخراجاتیله پک زیاده ترقی و توسع ایتشدر . باکولیلرک هان جمله سی تورکجه قونوشورلر . روسلرک باکوده نفوسی دیکریرلر نسبتاً آزدر . بورا اسلاملری زنده ، حساس ، حمیتلی انسانلردر . بعض ارباب غیرت و حمیتک همت تشبیه لریله باکوده معارف اسلامیه برانبطاط مهم کوستر مکده در . طرف طرف معارف و معلمین جمعیتلرینک فعالیت مخصوصه سی بزی حیرتده براقشدر . باکوده برقاجده تورکجه غزته نشر ایدلمکده در . بوغزته لرک و او معارف

وترقی حرکاتک مرجع و متشبثلری محترم دوقتور
حسین بک، احمد بک اغایف، و دوقتور قره بک و سائر
کبی اصحاب حمیت و عرفاندر. و خاصه حاجی زین العابدین
بک نقداً و متوالیاً و وقوع بولان هممات فدا کارسی جداً
سزاوار تبریک و تقدیردر.

اشبو اسملرینی ذکر ایتمکدن، برحظ ادای
شکران دویدیم ذوات کرام، با کوده بولندیغمز مدتجه
حقمزده بک زیاده ابراز آثار مهماننوازی ایتدیلر،
وبر اقسام قلوبک آلت سالوننده، نام عاجزانه مزه بر
دعوت مخصوصه، بر اقسام طعامی یاپارق، هیمزی،
غربت و سفر غریبانه تأثیری ایچندم غریق منت و شکران
ایتدیلر. اشبو ضیافته احمد بک اغایفک، دوقتور
حسین بک، و قره بک نطقلری، استقبال اسلام
حقنیده، پیدا و ناپیدا، وقت وقت تنور ایدن غایه
خیالیمزی برشعشعه لطیفه ایله رخشان ایتدی.

با کوده بوقدر مدت قالمقله، باشقا بریوله صایمش
اولان چانطه لریمزی، و اوده ساده اولنری تحری ایدن
ارقاداشمز رضا بکی بکله مکده ایدک. نهایت اوده کلدی.
بوراده اخوان دین و حمیته ایفای وداع ایتک ایچون
بز دخی اولنری دعوت ایتدک. و داعمز مؤثر و حزین
اولدی. و حین اجتماعده، شاعر کزیده طلوعات احمد

کمال بکک نطق منظومې هېمزی مست ایتدی. و آتیده کی
ورقه نك جمله امضا ایدلمسی، بوتون روحلریمزی بر
غلیان صمیمی حمیتله ذلسیر ایتدی.

عربی ۱۳۲۵، ۱۹۰۷ افرنجی - (۷۱۳۲۷ ی)
بازار - یوم الاحد - یکشنبه

بوتاریخی توحید اترک تاریخی عد ایتدک. آسیایه طوغرو
عثمانی افکار حره سنک جریانی یوقاریده کی تاریخنن باشلادی.
بوتاریخی مبدأ اتحاد ایتکده مجتمعا حاضر بولنلر:

احمد کمال، احمد آقایف، حسنی، م. ه، ع، ح، ا،
بک ح، محمد حسین، محمد رضا، علی حسین، بک آ، محمد فضلی

با کودن، اون آلتی کون صکره بر اقشام اوزری
«قرادنووسقه» کچمک اوزره واپور بیلتریمزی آلدق.
نولون، اینکینچی موقع ۸۵۰ روبله در. او زمانلرده
روسیه قزل قانلر ایچنده یوزمکده اولدینی ایچون قامارده
ایکن ایکی روس پولیسی کلهرک قابا، وحشی شاقلا بانلقرله
اشیامزی و اوستومزی باشمزی تحری ایتشلردی که:
بوصورتله تحری و تعقیبه روسیه دن بشقه هیچ بر طرفده،
حتی هیچ بر حکومت مستبده دیارنده تصادف ایدیله مز.
بندیکمز اوافق واپور، حرز — غاسپی دکزینک
اک اوافق دالغه لرندن بیله متأثر اولارق چالقانیوردی.
نهایت، بو اوافق کینک ایچنده بعض وحشتلر، بر چوق

چالقامقلر کچیرد کدن صوکره ایرتسی کونی ساعت اوندە
« قرادنووسق » ه یاناشدق . « قرادنووسق » بحر حزر
کنارندە تورکستان شمندو فریله آسیای وسطایه مربوط
یکی و کوچک یر شهردر . اوافق برده کر رفزی واردر .
وایورلر احشباب ریختمه یاناشیر . شهر غایت سس سز
وسکونت ایچندهدر .

ریختمه چیقار چیقماز شمندو فر ایستایوننه کیده رک
« مرو » ایچون بیلتریمزی آلدق ؛ بورادن « مرو »
ه قدر ایکنجی موقع $\frac{1}{2}$ ۱۱ روبلهدر .

ترن ، آنا یوردمن اولان بومقدس یرلری کچرکن ،
سیاه چادر شکندە واسع اووالرده تورکمن قولبهلری
حسیات عمیقۀ ملیه مزی تهیز ایدەرک بومبارک وعظیم
یرلرک روسیه کی بر حکومت مستبدۀ آئنده مضطرب
ومقهور قالمه سنه آلملر چکیوردق ...

کذرکاهلرده چای بقال وسائر صاتیجیلرک اکثریسی
ارمنی ایدی . بعضاً روسلرک سیاسته تورکستانه هجرت
ایتدیردکلری اوافق موسقوف کویلرینه تصادف
اولونویوردی .

ایکی کون صکرا بر آقشام « مرو » ه واصل اوتل
دو فرانس ، مسافر اولدق روسیه ده . هر هانکی براوتله
اینیلنجه ایلک ایش پساپورط صورمه سیدر . پساپورطسز

بر یو لږی یی هیچ براوتل قبول ایده من. بوسبيله مراجعت
ایدن اوتلجی یه پ-اپورطلریمزی ویردك. بواوتل اولدقجه
تمیزجه، ولوقانطه سی روس ضابطانك اجتماعکاهی ایدی .
« مرو » افغانستان و ایران حدودلری کیروسننده
افغانستان حدودی اوزرنده کی « قوشق » موقع عسکریسینه
برشمندوفرله مربوط اولدینی ایچون اهمیت عسکریه سی
بك زیاده در .

هنوز مبانی عالیة مدنیة ایله تزیین ایده مه مش اولان
« مرو » بومحرومیتة رغماً تجارته حائز قابلیت اولوب
جاده لری کنیش ، وبوتون جاده لك ایکی طرفی کوزل
اشجار مغروسه ایله ودائمی الجریان اوفاق دره جکمرله
جدا دلفریبدرجاده لر، قالدیرمسز، طوبراقدرد. « مرو »
ك « مرغاب » نهری کوپروسنك کنارنده، طبقی آناطولی
پازارلرینه مشابه برپازاری واردرد: جوار کویلردن آلیش
ویریش ایچون کلن سواری تورکنلرینك اطوار وحرکات
دلیرانه لرینی سیرایتمك قلوب مردانه یه برحس احترام
ویرمکدن خالی قالماز . و بواهای لسان مادر ذادلرینی
محافظه ایتمشلردائما تورکجه قونوشورلرروسجه بیلنلری بك
نادررد. تجارت، بوراده دخی قسماً ارمنیلرک آللرنده در .
« مرو » . وصولمك ایرته سی کونی آرقداشلریمز
دن ایکسی پولیسه مراجعت ایدردك ، پساپورطلریمزی

طلب ایتمش ، وهرنه قدر یساپورطلریمز « مشهد »
ایسه ده ایرانده اختلال بولوندیغی وایران ایله حکومت
عثمانیه بیننده جریان ایدن حدود منازعاتی ده ، تورک
اولماز مناسبتیه بزلی دوش-وندوره جکی جهتله اويله
افیتسز بریره کیرمکه جسارت ایده مدیکمزی وبناء علیه
قوشق طریقیله افغانسته تاندن هندوستانه کچه جکمزی
سویله مشلردی .

پولیس مدیری جوابنده : مرو خطی صرف
عسکری بریول اولوب اورادن کچمک قابل اولامایاجغی ،
وقرادنو وسقک بو طرفنده سیاحت ایسه حربیه نظارتک
امر و مساعدنه تابع بولندیغی بوسبیلله بزلیک « مرو »
قدر ناصل کله بیلدیکمزه حیرت ایتدیکنی سویله مش ،
تورکستان والیسی عشق آبادده بولوندیغندن مساعدنه سنی
آلمق اوزره مراجعت ایتک الزم اولدیغی علاوه ایتشدی .
وبرایکیمز بوایش ضمننده عشق آباده کیدر ایسه ک
« مرو » ده قالا جق دیکر لریمزک ضبطیه نظارتی آلتنده
طوتولا جغی کتم ایتهدی او آقشام ، آرقداش لریمزدن
حسنی بک ایله ماکینیست رضا بک بوایش ایچون عشق آباده
کیتدیله . اشبو پولیس وقعه سنندن سوکرا ، ودر عقب
شیوعیله هرکس بزده تحف تحف باقمغه باشلادیله .
او آقشام اولتده ، طربزونلی روم وطنداش لریمزدن ،

بريسيله كوروشمشدك . بوهمشهرى وقتيله قفقاس دمير
يولنده ماكنه جيلك ايدوب مؤخر آچيقارلمش شيمدى ده
طاشكندده فرونلرى تسخين ايچون برنوع غازاوجاقلرى
اعماليله وبواوجاقلردن مروده طابورلره صاتمق واستعمالنى
اوكرتمك ايله بوزالرده بولونديغنى واشتغال ايتديكىنى
سويله مش ايدى . بوذات قوشق دن كچه جكمزى ا كلايجه
قوشقه دائر بعض شيلر سويله مش وبزم حيرتمزه جواباً :
هر وقت بويولدن توركلر كچر بونلر اكمك جيلك وسائر
ايشلرله مشغولدرلر ، اونلر دائماً بورالرده درلر اونك
ايچون اونلرى كيمسه منع ايتمز . فقط سرك قيافتكز
وحر كاتكز روسلرى قورقوتدى . اكر او اكمك جيلرك
حال وقيافتنده گلش اولسه يديكز كيمسه نك نظر دقتنى
جلب ايتمز ومشكلاته اوغراماز ايديكز . ديمشدى .
آرقداشلرك عشق آباده حر كمتدن صوكره مروده
ايكى كون قالمش وبر آقشام كليكز .. ماننده برتلغراف آلمش
اولديغى مژدن آرتق مرودن قوشق طريقيه كيدمكلكمز
امكانسز اولدى : واور آقشام حر كت ايدى رك عشق
آباده چيقدق . (Grand Hôtel) ده آرقاداشلر يمزله
بولوشدق .

بزدن اول عشق آباده كلن آرقداشلر ، والينك
آدملرندن ترك برذاته تصادف ايتمشلر . اوترك ذرات :

بوتشبنكز ثمره سز قالاجقدر. زیرا: روسلر اورادن
، كيمسه يي كچير مزلر ، والى يه سويله يه جك اولور سه كز ،
مطلقا پتر سبور غه تلغراف چكه جك ؛ اوتلغرافك جوانى
آلجه يه قدر سزده بورالرده پريشان اولاجق سسكز
ايسى ينه ايران طريقتى ترجيح ايتمكدر . ديمش ، وبو
سبيله ايران طريقتى طوئدق ذاتاً قاهره ده ايكن بر آرقداش ،
بزه بوجهتى اخطار ايتمش اولدينى ايچون پسا پور طر يمزى
احتياطاً روسيه طريقتيله مشهد قدر آلمشديق »

عشق آباد ، بيوك ، يوللرى وسائر مباني و آثار
مدينه سيلاه يكي بر شهر اولوب ، اهميت تجاريه وعسكريه سي
ابله ده شاين ذكر ايسه ده بوتون بو جهته ده مخصوص
سكونندن حصه دارد .

توركستان وسطى واليسنك مقرى ، وايران حدودينه
بك يقين اولدينى جهته ده عشق آباد بر موقع عسكريدر
توركستان طابور لر ينك بر چوغى بوراده اولوب ؛ شهر ،
قطعيأ عارضه سز بر اراضيه بنسا ايدلمشدر . واهاليسنك
قسم اعظمى ايرانلى ، تور كم ، روس در »

عشق آبادده اوچ كون قالارق ايشلر يمزى بيتيردك
صوكر ، دائماً عشق آباد ايله مشهد بيننده سفر ياپان
آرابه لردن بر آراهه كراله دق .

عشق آباددن ايران حدودينه قدر اولدجه منتظم

شوسه اوزرنده آرابه من طی طریق ایتمکه باشلادی .
حدوده یا قلاشنجه یول ، تعوج ایتدی ، مرتفع داغ
وته پهلری آشمغه مجبور قالدی .

آرابه شرکتلری یولده منزللرده کی دیگر حیوانلری
آلارق ، دائماً یکی قوتله یوله دوام ایدیورلردی .
واوته پهلرده کچر دیکمز سیاه کیجه لری شدتلی ، بی انصاف
صوؤقلر خالا خاطر مده درکه متصل و اصلاً نسبتسز
یوکسک و آلقاق انیش و چیقیشلرده آرابه منک صار صیتتسی
آرابه ایچنده هیمزی بر صدمه مده شه ایله بری بریمزه
چار بیور ، صانکه بر تهلکه صاعتلری کچر مکده اولد-
یغمزی اخطار ایدیوردی .

نهایت ، طبق حیاتده اولدیفی کبی او یله چار پدشه اوروشه
روس کومروکنه واصل اولایلدک ، پساپور طلریتمزی
ویزه ایتدیردک .

بوراسی ، اوراق کویلر ، عسکری باراقه لری ،
باروتخانه ، مدافعه یه الویریشلی اسکی اصولده قیشله لر ،
تلغراف و تلفون خطوطی ایله ، حقیقه بر حدود اولدیفی
کوستریوردی .

بورادن آیریلنجه بیطرف منطقه یه کیردک ، فقط
یولک بر بادلفی ده ، بوارض بیکسده تضاعف ایندیوردی .
اوچ ساعت صو کرا ایران کمرکنه واصل اولدق . بورایه

قادر کچدی کمز اراضیده عسکره وعسکرلکه داتر هیچ
 برشی کورمه دیک . ایران حدودنده قارشیمزه بر باد بر
 خرابه ، پثرمرده و خراب بر شخص چیقدی . بوشخص
 پثرمرده ایران کومرو کجیسی ایمش ؛ اشیالری میز معاینه
 ایتدی . او آقشامی و او کیجه یی بوراده کچیرمه کججور
 اولدق . پنجره لری قیربق ، قاپیسی یارم ، طوپراق بریر
 اوداسنه یرلشدک . بوتون شوکوچک سیاحت مزده بورایه
 قادر ، بویله سفیل بریر ، بویله سفیل برکیجه کچیرمه .
 مشدک . آقشام کومروک مأموری ، معاینه ایچون
 پساپورطلری میز ایسته مشیدی ؛ براز صوکرای بزی ده
 جلب ایتدی . چونکه پساپورطلری میز ایران قونسلوسنه
 تصدیق ایتدیرمه مشدک . قاراقاق قاپیلردن کچهرک ، اما
 حیوان آخیرینه بکزه یی بریره ادخال ایدلک ، طبعی ،
 آتاج کووده لرندن ولایعد اورومجک یووالریله مستور
 طاوانلی بوداتره رسمیه کیردی کمز زمان ، میرزا افندی
 ماصه سی باشنده احترام ایله داوراننرق ، بزی قبول
 ایتدی ، و او طور مق ایچون یرکوستردی . اصل باش
 مأمور ، یوکسکجه برقاپیدن کورونن دیگر براداده کمال
 عظمت شرقیه ایله او طور مشنار کیله سیله مشغول ایدی ؛
 بزلری نظر مغرور ایله کوزدن کچیردی .
 کاتب افندی ، خارجدن ممالک دولت علیه ایران

کیره جکړک ، ایران قانونی موجبېڅه ، پساپورطریخی
ایران قونسلوسلرینه ویزه ایتدیرمه لری لازم اولدیغنه
وعکس حالده ایکی مثلی خرج ویرمه لری اقتضا ایتدیکنه
دائر بر امرنامه او قودی . بژده پاره لری چسوزولډک .
شیمدی آرتق بوجزای نقدی کیفیله اوبر اودامزده
والیزلریمزه یاصلانهرق فقط اصلا او یومایارق ، صفا آلود
برکیجه کچیرډک ! فخرله برابر آرابه جی حیوانلری قوشیدی .
بژده اوقسوت انکیز بایقوش یواسنندن وقتبندن اول
چیققدق . یوله دوزولډک .

روسلرک ۱۸۸۰ - ۱۸۸۱ ده تورکستان وسطاده
تورکمنلره قارشى آجدقلى محاربات خونیرانده وتکه .
لیلرک قوتلرینه نظراً پک زیاده قوته اولان جنرال سقوبلف
قومانداسنده کی اردوینی سوق ایدرکن تورکمنلر طرفندن
اوغرادینی هجمات ومدافعات متینیه حتی دوچار محاصره
اولان تورکمنلرک خروج حرکتلرنده جنرال پتروسه
ویج کبی قوماندانلر ضایع ایتک راده لرنده کی تلفاته قارشى ،
اوراده تحدید حدوده قرار ویرمشلر ؛ وتمدید حدوددن
صوکر ا خراسان ایله تورکستان تجارتی تأمین وتزید
ایچون بر آرابه یولی آچمشلردر . او یول ، ایشته شمدی
بنی سمت مطلوبه کوتورن بویولدر .

باجکران دن صو کرا یول ، بر منلی داهابر باد لاشدی .
 اوکله اوزری « قوچان » ه کلدک ، آرابه نك حیوانلری
 د کیشدیرلدی ؛ برقاج ساعت استراحتدن صو کرا نکراریوله
 چیققدق . کنیش شوسه نك دونك نقطه سنده ، الحاق
 بردام اوستنده بردا وول دومبه لک ، برده اسمنی بیلمه دیکم
 بر متره قادار اوزونلقده ، آلت طرفی بوروشکلنده اوزون
 نقره تَرَنم ایله بایرامی اعلان وتبشیر ایدن بش کیشیلک
 عجیب بر هیأت سازنده یه تصادف ایتدک . « قوچان » دن
 صو کرا ده خاطری صابیلیر . دره لری ته پهلری آشدق .
 هیچ بر منزله ایکی ساعتدن زیاده قالمایارق عشق آباددن
 مشهده قادار طی رحال ایتدک .

مشهد ، طوپراق بر قلعه ایله محصور اولوب بوقلعه لرده ،
 برقاج قاپینک اوزرنده ، بکشتاشی کلاهنه مشابه ایران طرز
 معماریسند ه اشکال ایله نهایتله ن ایکی ستون ، جالب
 نظر در . قاپیدن کیرنججه دوغرو کومر وک وپسا پورط
 دائره سنه — که بر خانک خانجی اوداسندن عبارتدر . —
 کلدک . اشیا لریمز و کاغذ لریمز تفتیش اولونمشدی .
 اوراده ، تور کچه بیان برقاج کیشی یه تصادف ایتدک : اجنبی
 اولدیغیمز ایچون ، بر اوتل صور مقده ایکن ، سیاه صاریقلی ،
 بر ایران اخوندی : — اوت بویورک ... دیه بزى آلدی ؛
 برخانه یه کوتوردی . بزى کوتورن اخوند ، سید عباس ،



افغانستان اميرينك بيوك مخدوملری عناية اه خان معين السلطنة حضرتلری

و برادری حسین که بونلر دزیاتجی دینیلیر ایتمش ؛ و اولرینک بر قسمی بزم کبی ظهور ایدن یولجیلری قبول ایتمکه تخصیص ایتمشلر . بوأوه کلنجه یه قادار کچمش اولدیغمز دار و بر باد سوقاقلر ، و مائل انهدام ، بری برینه دایانمش دیوارلر ، حاصلی بوتون مشهود اولان شیلر ، اوقادار قسوت انکیز ، بومشهد مقدسک مدنیق حقهده فکرلریمزده بر حزن و ألم ، بر رنج سقوط حاصل ایتمشدی . بو ، اوتل ، دیه کتیرلر دیکمز خانه قسوت مدارده ، یره یاییامش بر صوفره بزى اوزرنده ، معلوم عجم پیده لری ایله ، ات صویبی ، برأت یخنسی داهابیلیم نه دن عبارت ، و هممزك صوایچمه منك رچاناق احتوا ایدن ، بر آقشام یمکی بیدك که : ایکنر دیر یجی بر رعشه و یرن خاطره سی الآن باقیدر . جناب سید عباس خان - لطفاً - صوفره مزى تشریف ایتمش ایدی . عجم پیده لرینی ات صوینه دوغرا دق ؛ - حالا تعجب ایدیورم - بیلیم ناصل ، قاشیق سوز اوله رق بو عجم پیده لی ات صوینی بیدك وایچدك . و بو طرزیمک یمک ، آرتق مشهد مقدس دن باشلامشدی . آقشام (مهمانخانه) صاحبك دیکر برادری سید حسین خان کلدی ، کال جدیتله بر آز کوروشد کدن صکرا ، زیارتجیلر بولوندیغندن بحث ایده رك چکیلوب کیتدی ... یاتمق زمانی کلنجه عباس خان ینه ظهور ایده رك بورایه کلن زوار یا ناقلرینی برابر کتیریر اولدقلری و بو ،

عادت اولارق قالدیغی ایچون فضلہ یاتاقلری بولونمادیغنی ،
 بناءً علیه بونلرله اکتفا ایدیله سنی رجا مقدمه سینله برقاق
 یورغان وایکی یاناق براقدی . بزم ده ذاتاً بطانیه لریمز
 اولدیغی ایچون : پك اعلا ، بونلر فضلہ در بیله دیه
 بیله رك ، اورایه قادار کی حیاتك تبدل ایتمش تحف برکیجه
 کچیره رك کولوشدك .. وبو، ایچینه کیره جکمز ، یاشایشك ،
 اوقادار یکی که : ابتدائی ، مقدمه ، عتبه حیات ابتدائیه
 وضع قدم ایتمش اولدق .

ایرتسی صباح ، امام رضا حضر تلرینی زیارت ایتمک
 ارزوسی واردی . اولا حمامه کیتمک ، بورایه قادار کی
 یولجیلغك توزندن طوپراغندن ، لوثیاسندن تمیزلنمک
 ایسته یوردق . بزم اغایه اولا بونی سویله دك . ایکی برادر ،
 عباس وحسین خانلر اوکمهزه دوشدیلر ، حمامه واصل
 وداخل اولدق . بو حمام ، پك باشقا بر حمامدی : مدخل ،
 طبقی بزم حماملر کی ، صویوناجق مختلف محللر ، ایکی
 اوج آیاق مر دیون ایله زمیندن یوکسك ... قاپی یه یاقین
 قاصه باشنده حمامچی اورتمده اوراق بر حوض ... حمامك
 اصل ییقانیه لاجق ایچریسی ده ، یالکیز صویونولاجق
 یرلری اولمایارق طیشاریسی کی ، کیردك ... بر حوض که :
 ایچنده کی صو ، صابون کوپوکلریله قیل پارچه لریله ملوث ،
 وایچنده ایکی اوج کیشی ، داها دیبه اینمش ، هیچ اولمازسه

کورونمز قالمش ملوناتی آل وایاق حرکتلیله صویک
سطحنه چیقارییورلر.. دلاک بزه بو حوضی کوستره رک :
- بویورک بوراده نیقانه جقسکیز.. دیدی . و بو آنده : -
ئای دیوژمن زده سک ، کل سویله : بورادن چیقنجه
زده تمیزلنه جکیز !.. فریادیله باغیرمق ایسته دم ...

بور باد حوضه کیرمه دک . ودلاک ، فقط کمال تعجبیه
بزه قوغه لرله صیجاق ، صوؤق صوکتیردی ، هیمزی برر
برر ییقادی ، تمیزله دی . حمامه کیررکن و چیقارکن
نعلین کیمک عادتیه ده یوق کبی : کیررکن یالین آیاق ،
چیقارکن ده حوض باشنه قدار یالین آیاق .. حوض باشنده
آیاقار حوضه صو قولوب چیقارلدقن صو کرا نعلینلر
کیله جک .. و بویله یاپیلمازسه تمیزله نیلمش عد ایدیله من
ایمش !.. بونی دخی قبول ایده مه دک ، ونعلینلریمزی کیدک ..
حمامدن چیقنجه ، امام رضا حضرتلرینک زیارتنه
کیتدک : کوزل بنا ایدییش برجامع ، حولیسنه کیردکن
صو کرا ، تکرار برقاییدن کیره رک اصل زیارتنه داخل
اولونا جق قونک مواجهه سنده بولونولویور . بوراده
ایکی قاییحی او طورمش ... بزم زیارتجی سید حسین
اکیله رک قاپینک اشیکنی اوپدی . بزده بالمجبوریه بر حرکت
تمایل کوستردک . و ایچری کیره جکمز صیراده ، قاپییلر ،

صانکه مقطوع ، تیانزو دخولیه سی کبی ، پاره ویرلمه دن
ایچری کیرمک قابل اولمادیغنی عارسز برافاده ایله اکلاندیلر .
بویله مقدس و محترم برزیارتگاهده منافع شخصییه ایله
زواری تعجیزایدن بو آدملرک شوراجقده ایقاع مشکلات
ایده جکینی دوشونه رک ، ایسته دکلری پاره یی ویرمه سنی
سید حسینیه تنبیه ایدهرک ، ایچری کیردک . تکرار برقاییدن
کیردک ، داها برقاچ قاپی بی ده کچدکن صوگرا زیارت
مقدسهنک بولوندیغنی محله کیرنجه سید حسین اوقومغه ،
وبزده اونک اوقودیغنی تکرار ایتمه باشلادق . بویله
دعائر اوقویارق مرقد مقدسک درت طرفنی دولاشدق .
صندوقیه یاقلاشهرق اوراده دخی دعائر ایتدک . بوائناده
تربه دار اولان اخوند صاحب ته په مزه بیتدی . بزده ارانه
طریق ایتدی ، وبعد الزیاره پاره آتیلما سی لازم اولان
یری ده کوسه تردی ! . بزده هییچ ایران پاره سی یوقدی ،
بناء علیه پیمنز ایچون بزکاغده صارارق براقدیغمز برانکلیز
لیراسنی ، تربه دارا خوند صاحب ، برسرعت مخصوصه ایله
قاباراق جینه ایندیرمکده قصور ایتهدی . کیررکن
وچیقارکن قارماقاریشیق البسه لی ، یرله قاپانمش نیازات
وتضرع اتده بولونان بزچوق زیارتچیلره تصادف ایتدک .
بولردن جوش و خروشه کله رک آغلایانلر ، باغیرانلر ،
باناویر ! . دیه بوتون بر آوازیله حایقیرانلر واردی .

بورادن سوکرا، دیگر کوروله جک یرلری ده کوردک
 بوراده شایان ذکر برشی وار: تربه و جامع الککتریق ایله
 تنویر ایدلمکده درکه: مرحوم مظفرالدین شاه زماننده
 تأسیس اولونمش، و شاه مشارالیه امام رضا حضرت تلرینک
 چراغجیسی اولدیغنی مشعر خط زرین ایله یازلمش بر
 لوحه یی دیواره تعلیق ایتدیرمشدر.

امام حضرت تلرینک التون کلیدینی - که بونی هرکس
 کوره مزمش! - دخی لطفاً کوستردیلر ... زیارت ایتدک؛
 حریفلر اوقادار قورناز که نه اولورسه اولسون اولا اوپوب
 اوندن سوکرا ویریورلر ... طبعییدر که اوایلله یانجه
 آلان آدمک دخی اونا تبعیت ایتمه سی لازم اولور .

اوندن سوکرا، سوپور که جیلر، بزده قرآن اوقودق،
 دیه، پاره ایسته ینلرک، کل صوی سرپه رک آرقه مزدن
 قوشان حافظلرک حد و حسابی یوقدر ... هپ سید حسنه
 حواله ایدرک حشراتک اللرندن یاقایی صییرمش؛ براسلوب
 ایلله طیشاری فرلایارق اوه قاحمشدق

مشهد مقدسک چارشوسنی، حمامه کیدرکن کوردک .
 اوزری قپالی، بدستان کبی، قدیم اصولده . ذاتاً
 مشهدده قدیم اولمایان یالکز امام رضا حضرت تلرینک
 زیارتکاهلرنده کی الککتریق تنویر ایتدر ...

مشهدده یدی کون قالدق. لکن یدی کون طرفده

حمام زیارتدن باشقابریره چیقماقدق . آرقاداشلردن رضا بك
و محمد افندی بر آرز بازاره چیقماق ایسته دیلر ؛ مشهده
امام رضا حضرتلرینك تربه سنه کیده جك یولده ؛ بازار
داخلیده بر بویوك زنجیر وار ، بو زنجیر حدودی ارئه
ایدر ، یعنی اورادن اونه یه خرستیان اولانلر کچه مزلر ؛
بزم آرقاداشلر ، زنجیری کچمشلر ، ایرانلیلر فیتیلی آلمش ،
متعصبین کمال حدتله ، فقط برر ایکیشر طویلانمغه ،
کیدرك بویوجك برقالا بالیق اولمغه ، تك توك حرکات
واشارت تهیدیه ، باشلامشلر . برکت ویرسین که
دائرة تهیدیدن فیرلایارق ، تجاوزه تصدی ایدن اولمامش ؛
اگر برکشی تصدی تجاوز ایتمش اولسه ایتمش ، پدرك
بایراقدارلغنی آکلاتیلنجیه قادار ، اوبیکلرجه کیشینك
ضربه لری آلتده محو اولمق پك زیاده ممکنیدی . برتقریب
ایله اشبو تهیدیات اورتەسندن قورتولمغه موفق اولمشلر ،
برپولیس رفاقتنده اوه کلدیلر . فقط ینه پاره مسأله سی ...
بوعاملا پوایسه ده برقاچ پاره ویره رك صاوشملر ... آرقداشلر
بو محمد اولسون آشیردقلری بادرەدن فوق العاده هیجان
وتأثر ایچنده ایدیلر ... وعباس خان : بن سزه دیمه دمی ؛
بوراده سو قاغه چیقیلماز !.. اهالی وحشیدر . دییه
زمینده برچوق اخطارانده و حکایاتده بولونمغه پك مساعد
برزمین قازانمشدی

آقشام ، آریق مجبوریت حس ایتدك : سید حسینیه
افغانه کیده جکمزى ، بزه مشهده کی افغان مأمورینی
بولیورمه سئی سویله دك . او تاریخده امیر حضرتلری
افغانستانی دور وفتیش ایله هراتده توقف ایتمش اولدیغندن
مشهده کی افغان تجارت مأموری ، امیر حضرتلرینه
ملاقى اولق اوزره هراته کیتمش یرینه وکالة تاج محمد
اسمنده ، لیاقتسز ، وقیافتسز بر آدمی براقمش ..

بك زیاده قیلیق وقیافت دوشکونی اولان بو آدم ،
سید حسینك سویله برکون کلدی ؛ حامل اولدیغمز
فرمانی کونستردك . حضرت وکیل نادان وناهل اولدیغی
ایچون بزى تدقیقات زائده ایله صیقمقندن صیقیلما دی ؛
اسلام اولوب اولما دیغمزى تحقیق ایچون بزه نماز سوره لرینی
اوقوتدی ، قرآن اوقوتدی ، المزده کی فرمانك تصذیع
ایدلمش برشی اولوب اولما دیغنی موشکافانه تدقیق ایتدی !..
نهایت ایسته دیکی قناعتی حاصل ایده بیلمش اولمالی ایدی که :
تاج محمدخان حیوان کراجیسی ایچون لازم اولان کاغدی
ویردی . شاید بویله برکاغد النماش اولسه افغان
حدودندن ایچرو کیرمك شویله طورسون بورایه قدر
کیتمك بیله قابل اولماز .

حرکت ایتمك اوزره ایدك ؛ ناکاه امام حضرتلرینك
بو یوك تربه داری ، شا کردی ایله زیارتمز کلدی ؛ حضرت

امامك كوهى خط ايله يازلمش برقرآن كريمى زيارت
ايتيردى : هندوستانه كيتديكندن ، اوراده كنديسنة
برچوق پاره لر و يرلديكندن وداها برچوق ماصاللدن
كالم عظمتله بحث ايتدكدن صوكر ا بوقرآن كريمى حتى
كورمك بيله هر قوله نصيب دكل ايسوده مجرد بزم
خاطريز اچون يانمزه قادار كلك وكتيرمك زحمتى
اسيركه مديكنى ، اوقادار طاسنز مبالغه لرله اكلاندى ،
اكلاندى كه . . . نهايت حريفك آلندن قورتولمق اچون
ايكى ايرا فدا سندن باشقا چاره مز قالمادى .

يدى كون صوكر ا بر صباح سوار اولارق يوله چيقدق .
مشهددن افغانستان حدودينه قادار اولان يول پك جزئى
عارضه ليدر . مشهددن صوكر ا برنجى منزل ، « سنك
بصد » ديدكلرى كاربانسر ايدر كه ، بويوك بركار كير
ايله قاريشيق اسكى قلعه لر طرزنده بنا ايدلمشدر . واصل
اولديغمز آقشام ، بوش آلتى كيشى يى آلا بيله جـك
بر حـجرده ، حيوايلر ايله برابر ، كيجه يى كچيردك . صانكه ،
باشى بوش براقامش دوه لر ، بزم سفالتمزى سيرا يديور كى
ايديلر . . . ايرته سى كوفى صباحلين حركت ايتدك ،
آلتى فرسخ يول قطع ايدرك « فريمان » ه كلك .
بوراسى ده اوراسى كيدر . بورادن صوكر ا هر دوردر
بشر ساعت مسافده كي « كارزنو » ، « اسماعيل آباد »

« عباس آباد » کاربانسز ایلرینی کچدک ؛ ایرانک صوک
 مرحله سی ، حدود باشی اولان « کازیز » واصل اولدق ؛
 ایران کومروکی دخی بوراده در . « کازیزنو » دن صو کرا کی
 جوار کویلرک اها لیسى تاتار ، وشیمی المذهب درلر . . .
 حدودده تذکره لریمز یوقلاندی ، قید ایدلدى ،
 اشیا لریمز معاینه و تفتیش اواندى . بوراسی دیگر کویلره نسبتاً
 داها بویوک اولوب ، کومروک مأمورینک اوطوردینی اوک
 پنجره لرنده جام واردر !.. مأمور ، ارمنی ایدی . او کرن ،
 بوایشلری بیشتر کدن صو کرا یوله چیققدق ، بیطرف منطقه یی
 کچدک . آقشام اوزری ، افغان حدودی اوزرنده ایلک
 نقطه اولان « کافر قلعه » یه واصل اولدق . « کازیز » دن
 بورایه قادار دورت فرسخ مسافه قطع ایتشدک .

« کافر قلعه » بویوجک برقلعه اولوب ، ایچنده ایکی یوز
 سواری آلابیله جک آخورلری ، وداًراً مبادار اودالری
 واردی . آقشام ، قلعه یه واصل اولدیغمز زمان ، بزه
 یرکوستردیلر ، ویرکوسترن اون باشی ، یاخود چاوش ،
 یریمزده ایصینه بیلمه من ایچون آتش دخی یاقیدر مشدی .
 بورانک مأمورینه فرمانمزی کوستردک صباحه قارشی
 قوصاندن اورایه کیتمک لکمز ایچون خبر کلدی .
 صباخلین ایرکندن ، اوچ سواری رفاقتیله قوصان
 ایچون یوله چیققدق . قوصان ، کافر قلعه دن صو کرا

بر عسکری موقع اولوب ، بر بولوك سواريسي ، و حدود
 مأمورلری بوراده مقیمدر . اولدجه واسع بر قصبه در .
 قلعه لری ، بعض خرابه لری الا آن موجوددر بوراسی
 ماضیده دفعه اتله تورکمن هجما تنه دوچار اولارق خراب
 اولمش ، تکرار بنا ایدلمش .

بزی دوغرو « حیدرخان » برینك اوینه ایندیردیله .
 و بو بیت حیدرخان بریر اوداسندن عبارتدی . بزی کورن
 خاق ، شیمدی یه قادار کورمه دکری برشیلر کورمش
 اولدقلری ایچون اولرندن چیقورلر ، سیریمزه کلیورلردی .
 آقشام ، « دفعه دار » دنیان برسواری اونباشیسی ،
 قایجیله قاصاطوره سیله یامزه کلبدی ، و کیجه یی بزمه برابر
 کچیردی . و بوندن باشقا بر قاچ عسکر داها خدمتمزه
 تعیین اولوندی . بوراده اثر مهمانوازی کوردک .

« غلام نقشبند خان » حدود محافظی ، آق صاقلالی ،
 غایت ای بر ملازم ، بر آقشام ناممزه بر ضیافت ویردی . بو
 ضیافته شرقه ، و افغانستانه مخصوص اصولده یمک بیدک .
 یدی کون بویله قالدق . نهایت هراتدن امر کلبدی . بزد
 تکرار باشقا محافظلر و مهماندارلر ایله یوله چیققدق .

یهلوان کوره شدیرمک ، کوچک اوینا تمق کبی شیلر ،
 قادین فیستانی و داها بر طاقم قیافتلرله عادتا قارناوال

ا کښه لرینه بکزمین ، فقط سویه مدینه لرېله متناسب
ملوث ، قارماقاریشیق ا کښه لر افغان دیارنده دخی پک
زیاده رواجده اولدیغی استطراداً ذکر ایتک لازمدر .
حرکت مزدن اوج ساعت صوکر ا « تیرپول » ه واصل
اولدق . بوراسی کومروک محلیدر . و بوراده بولونان
مأمور ، حق مزده پک زیاده نزاکت کوسه تردی . بوراده
« قوصان » صوی اوزرنده مکمل ، فقط آرتق سنه لک
تأثیراتیله خراب برکوپرو واردرکه وقتیلله انکلیزلرک
یاپدیرهش اولدیغی روایت اییدیورلر . بوندن صوکر ا
« رباط شهاب » ده یوکسک برتپه ده کی کویده ، غایت
نظر آشوب منظره لی براوداده کیجه یی کچیردک . « رباط
چرخه » کاربانسرایندده برکیجه قالدق . و هراته اون
دقیقه لک برکویده ده برکیجه یی کچیردک بوراده مشهد
شهبندری عبده خان ایله مشرف اولدق بو ذات نازک
تربیه لی وقوفلی بر ذات ایدی مشهدده بولنه مدیغه تأسف
ایده رک اثر نزاکت کوسه ترمشدی . و بزم حیوانله کوچ
کچیدیکمز یرلردن ازابه یله کیده جکئی کمال حیرتله کوردک .

هرات

هرات شهری — هرری روت نهرینک صاغنده
منبت بروادیدم مبنی اولوب ۱۳ عصرده انشا اولمش اولان

مکمل برجامک اليوم پک قدیم وغایت مصنع موزاییک ،
کوفی خطوط ایله مزین اولان یالکزالی مناره سنک حرابه سی
موجوددر . نفوسی ۴۵,۰۰۰ روس موقع مستحکمی
اولان قوشق برکونلک مسافه در . و حراساندن و روسیه
هندوستانه کیده جک مستولی اردولرک خط الحركاتی
اوزرنده بولندیغندن اهمیت عسکریه سی زیاده در .

شهر دائراً مادار طوپراق برقلعه ایله محاطدر . قلعه
درونده ایکی بیگ قادار خانه وارددر . شهر ، جوارى
پک زنکین میوه باغچه لرله دولوددر . هرات جوارنده کی
لایعد زیارتگاهلر میاننده ، حضرت عبدالله انصارک
مدفن مبارکلى ده وارددر .

هراته داخل اولونجه ، دوغرو هرات آتابکنک
اقامتگاهنه کوتورولدک . والى حضرتلریله مشرف اولدق .
والى ، بوجسیم دائره نک میداننه ناظر براوداسنده ، پنجره یه
یاقین ، مزین برمیندر اوزرنده اوطوروپور ایدی .

موسم قیش اولدیغندن اوجاق یانیورایدی . ومستطل
الشکل اولان اودانک میداننه باقان پنجره سنه ناظر دیگر
کوشه سنده برقاریوله واردی . والى ، محمد ثرور خان
بزه بش دقیقه قادار ابذل النفات ایتدکن صوکرا ،
یورغون اولدیغمزی تقدیر ایدهرک استراحتمز ایچون
مساعده ایتدی .

بوقوجه دائره ده ، برطاقم معوج مردیونلردن اینهرك ،
برچوق قایلردن كچهرك بزه تخصیص اولونان یره داخل
اولدق . بوراسی ، والی حضرتلرینك دربار یاپدقلری
میدانه ناظر ، بویوجك برصالون اولوب ، قویو قیرمزی
زمین اوزرینه یالیزلرله منقش ایدی . وتأمین استراحتیمز
ایچون ممکن اولان اهمیتك دریغ ایدلمه دیکی کورونویور
ایدی . یمکده بیله بزی کندی کندییمزه براقمنی
دوشونمشلردی .

یمك ، یره سریش مشینلی برصوفرا بزی اوزرنده ،
دورت بش قاراوانه ، فقط هربری مختلف طرزده
پیشیرلمش پیلاو ، برقاق سینه ، طورشو ، قاوون ،
قارپوز موسمی اولمازینی حالده اوزوم وارمود
میوه تبسیلری کونده ایکی اوچ دفعه تبدیل اولنوردی .
کزمکله کمز ایچون هرریمزه ده حیوان تخصیص
ایدلمشدی . بو طرز مهمواننوازی مظهریتی ایچنده ،
هراتده یدی کون قالدق . وبومدت ظرفنده لوازم سفریه من
احضار ایدلدی . بزه اورا لساننده پوست دیدکلری
طویوقلره قادار اوزون ، قویون پوستندن معمول کورکلر
ویردیله . افغانستانده بونوع کورکلرهمان عمومی کیدر ،
چاریق ، یول ایچون یاتاق یاصدیق ، حاصلی هیچ برلازمه
سفریه من اهامال ایدلمه دی . هرشیئی حاضر لادیلر .

بو برهفته ظرفده آقشاهلری آتله بینهرك هراتك
قلعه سی خارچنده تنزه ایدردك ، بركون ، والينك اوداسنك
او كنده کی میدانده برطابور عسکر ، ادمان تعلیمی یاپمیشدی ،
عسكرك قیاتی خایلی منتظم ایدی . تعلیمك ختامنده نائب
الحکومه محمد ثرورخان عسکره مؤثر برنطق ویرهرك
هپسینه هدیه نقدیه توزیع ایتدی . بوندن ، والینك
علو جنابی وساحت شخصیه سی دخی شایان ذکر ایسهده ،
شوشكل و طرز عسکری جهتیله افغان حکومت اسلامیه
سینك شوكت وقوتی استدلال ایدیه بیلیردی .

« هرات » ك اولری . عربستانده اولدینی کبی هپ
طوپرافدر . چارشیزی ، اوستی قاپالی ، بدستان طرزنده
اولوب اوفاق ، تفك ، غیرمنتظم دكانلر ، ودار سوقاقلردن
عبارتدر بورا اهالیسی ، اجنبی نامیله همان هیچ کیمسه یی
کورمه دکلرندن بزه پك زیاده حیرتله باقیورلردی .
کیزمکه چیقدیغمز وقت یانمزده کی اونباشی ، (خبردار)
دیه سسله نهرك بوجم غفیر آراسندن بزه یول آچاردی .
آرتق کون کلدی : اون سواری ، آشچی ، خدمتچی ،
مکاره جی محافظ کبی برقافله محتشمه ایله ، ووالی محمد
ثرورخانه بروداع احترام وتعظیمکاری یی ایفا ایدرهرك
یوله چیققدق .

هراندن کابلہ اوچ یول واردر . بونلردن بریسی
ترکستاندن؛ بریسی جنوبدن قندهار طرفندن، اوچنجیسی ده
داغ یولی اولان هزاره جات جهتمندن کچر . هزاره جات
یولی اولمکیلره نظر آداها کسدرمه در . کرک تورکستان
وکرک قندهار طریقله کابلہ قرق کونده کیدلدیکی حالده
هزاره جات یوليله ، هرکون برمنزیل یعنی : اوچ درت
ساعت مسافه قطع ایدیلهرک یالکیزیرمی آلتی کونده واصل
اولوبویور . اک یاقین بولونمہ سی حسبله هزاره جات یولانی
ترجیح ایتشدک .

برنجی رباط ، هراندن ایکی بوچوق ساعت صوکر
پل پیر رباطی ایدی .

رباط : افغانستانه سرکاری ، یعنی حکومت طرفندن
انشا اولونمش کربانسر ایلردرکه : پیاده یوروپیشی ایلہ
علی الا کثر اوچر ساعتک مسافه لردہ بنا ایدلمش لردر .
هرکاروان ، کونده بررباط قطع ایدر . قرق بش الی متره
مربعندہ بولونان بوقوناقلر قایسندن داخل اولونجه صاغ
وصولده کدامدار ، رباطده آرپه صامان ، وسائر ادوات
صاتان و حکومت طرفندن معین صاتیجیلرک اودالری ،
صوکر دیکر بر میدان اورته سنندہ برمسجد ، وبونی دائراً
مادار اوراق اوراق اودالرودیکر طرفده آخورلر اشغال

و توقیف نظر ایدر لر که ، بر رباطی کورمش اولمق هپسینی
 کورمش اولمق کیمدر . چونکه : هپسینی عینی شکل و حال ددر .
 قایدن کیریلنجه دیوراده بر نظامنامه کورولور . بونظامنامه ده
 یولجیلرک قیون ، دوه کی حیواناتک کیجه یی کچیرمک ایچون
 ویره جکی فیأت مقدرلری محرردر . بوده پک جزئی برشیدر .
 افغانستان ده هنوز موجود خان واول کی مهمانخانه لره
 اولمادیغی ویوللرده باریزله حق مسکنلر بولونمادیغی جهتله
 حکومتک بومؤسسسلری یولجیلره فوق العاده سهولت
 واستراحت تأمین ایتمکده درلر . بعضی رباطلرده جزئی عسکرده
 وارددر . عینی زمانده بونلر ، قلعه وظیفه سنی ده ایفایتمکده درلر ،
 کاملاً طوپراق اولوب دیوارلرینک ثخنلری یاریم متره دن
 فضله در .

ایرتسی کونینه هرات وادیستی تعقیب ایتدک . یولک
 صولنده « دویندر » داغلرینک اتکلرنده برچوق پیکارلر
 وارایدی . جنده خان قریه سندن صوکراییل پیرییه
 سکز فرسخ مسافه ده قریه ماروا کوینه یاقین عینی اسمده کی
 رباطده کیجه له دک . اوچنجی کون ، ماروا رباطندن
 صوکرای ، اوبه رباطنده قالدق . بورباط ایله اولکی رباط
 آراسندکی مسافه ۱۱ فرسخ اولوب بوندن ایلریده
 هر یاریم ساعت مسافه ده بر فرسخ اشارتنه تصادف اولونور .



قیافہ عسکر یہ دہ

اوبه قریه سندن سوکرایول غایت دار وادی بی تعقیب
ایدیوردی . تغور صوررباطنه ایندک که اونک مسافه سی ،
دیگرلرندن آیری اولارق ؛ آتی ایدی . بورادن سوکرا
یول ، نهرک صول طرفنده کی عارضه لی اُتکلردن کچن دار
وطاشاق برخطی تعقیب ایده ایده خواجه چشت رباطنه
ایندی .

آلتنجی کون ، خواجه چشتدن سوکرا ، هرات نهرینک
وادیسی کچدکن سوکرا دیگر وادیلردن وتپه لردن ،
غایت دولامباجلی برطریق یوردوک . اوکیجه بی رباط
حارزارده ، ویدنجی کون عینی اعواجلر ودولامباجلر
قطع ایده زک ، غایت لطیف برمنبع صوینک کنارنده یمک
ییدک . هرکون بولده برایکی ساعت مسافه کیتدکن سوکرا
توقف ایدیور ، ترکه لریمزدن نواله لرایندیره زک نواله چین
اولوبوردق ؛ هپ بو نواله چین اولمقلر کوزل صوباشلرنده ،
آغاچلقلر آلتلرنده اولویور ، بوتون بر سفریلک مشاق
وزحمی بوصورتله اخذ مکافات ایدیوردی .

سکزنجی کونی ، غایت مرتفع داغلردن کچدک ؛ یول ،
یک قاریشیق ایدی . اراضینک زیاده داغاق اولمه سندن
یول ، بعضاً یکدنسق دره لره اینیور ، بعضاً اک یوکسک
ارتفاعلره حیقیور ایدی . بویله جه ایکی طرفی یالچین

قایالره بر عظمت طبیعیه عرض ایدن بر بوغازی کزیده
 براقه بیلهرک تنکیازو رباطنه کله بیلدک . دو قوزنجی کونی
 غایت مرتفع ایکی داغ آشدق . وادی یه ، اینه جک یولک
 صول طرفنده درت بش دانه قورده تصادف ایتدک .
 مهمانداریمز نقشبند خان ، هر نه قادار مارتین آلارق
 حیوانی سوردیسه ده ، قورتلر ، اکلایشیلان آج اولمادقلری
 ایچون ، قاچشلردی . و بز کمال آسودکی ایله شارک رباطی
 صوکنارینه ایندک .

هزاره جات یولی ، هند قوش داغلرینی تعقیب
 ایتدیکندن یول ، هان هرکون ، غنی منظره دن عبارت
 داغلردن ، دره لردن کچیوردی . کندریم رباطنه ، سفرك
 اونجی کونی واصل اولمشدق .

بوندن صوکرکی رباط ، رباط ترمه بلای ایدی .
 آهنگران رباطی ، اکثریسی کبی دولامباجلی یوللردن
 کوتورمرك هرات صوینی کنارنده بریره ایندیوردی .
 بوراده رباط جوارنده متنوع مرمر طاشلری پارچه لرینه
 تصادف ایتدک . آرتق ، متعاقباً « کوسیه » و « بادکه »
 رباطلرینی ده قطع ایتمش بونوندق . ۱۵ نجی رباط ،
 دولتیار-قریه سنک جوارنده ، لطیف بروادیده ۶ فرسخ
 مسافه ده ایدی . بورایه قادار اولان رباطلر ، هرات
 ولایتنه تابعدر .

هزاره جنکیز خان ایله برابر کلوب بوحوالیده هزار
هزار توطن ایتمش اولان افراد جنکیز ، آرتق بودیارک
اهالیسی اولوب قلمش ، وبطندن بطنه تماماً یرلیشمش
ایسه دهالان قیافت و سیالری روسیه تورکلرینک طبقه سیدر.
بونلرک مسکون اولدقلری اراضینک صرب وقوه انباتیه سی
بوسبیله فقیر بولونمسنه رغماً اهالینک اولری خالی منتظم
وطاشدن ، عادتاً قلعه رصانتنده ایدی . حیوان یتشدر -
نیورلر ، وقادینلری برک تسمیه اولونان برنوع شایاق
نسبجه اشتغال ایدرلر .

افغانستانده کی شایاقلرک اک اعلاسی هزاره دن چیقار .
وقتیله افغانلیلر ایله بینلرنده شیعیلک سنیلک کی تعصبات
مذهبیهدن متولد منافرت و نفاق واردر . حتی
امیر عبدالرحمن خان زماننده بونلرک اوزرلرینه عسکر
سوق ایدلمش ، قلعه لری تخریب ، کندیلری تدمیر
اولونمشلر ؛ قادین وقیزلری کابله کتیره رک ضایلمشلر
ایتمش والیوم کابله کی جاریه لرک اوزماندن قالدیغی
روایت ایدیلر .

امیر حبیب الله خان حضرتلری ، عصر حاضرده
انسان آلوب صاتمهنک انسانیت واسلامیته نه قادار عار
وشین اولدیغنی تقدیر بو یوردقلرندن اشبو اخذ واعطای

سفلی منع ایتمشلردر . یعنی الیوم افغانستانده جاریه
تجارتی قالمامشدر .

قزل ، سقوه لعل ، کرمان ، ازغرات ، پنج آب ،
زرسنک ، مارخانه رباطلری کچیلدی ؛ کابل جوارنده
جاردہ دینلن وادیده قلعه فیضده برکیجه قالارق و صولمز ،
شهره بیلدیرلدی . ایرته سی کونی علی الصباح یوله چیقدق .
ساعت اوچده ، یولمzk اوزرنده ، سرای باغچه سنیده
ایکی فسلی کورمشدک که ؛ بو اوزاق ، وطنمزدن بعید اندر
بعید مملکتده ، وطنداش لرینی استقباله گلش حسن حلمی
و علی فهمی بک آرقاداش لریمزی کورمک ، بزم محروم و متحسر
روح لریمزده ناصل بر هیجان حار و سوزشدار احیا
ایتدی . بر ایکی دقیقه اؤزاده قالارق ، بو عزیز
آرقاداشلرله اوپوشدکن صوکرآ ، کابل شهرینه کیردک .
خارجیه مأموری شاه بک خان ومعیتی طرفلرندن
استقبال اولوندق . و دوغروجه بزلره تخصیص ایدلمش
اولان امیر شیرعلی خانک باغی ایچون تکرار یوله چیقدق ؛
باغ و ارمادن بایراقلرله دونادلمش بر اوافق قیشله قاپیسنده کی
قره غول بزى سلاملامقده ایکن تورکجه قوماندالر
ویرن بیکباشی و نظام قره غولی کی قاپیلرینه
معلق تورکجه یازیلر کورمه من ؛ وطن جدالغک حزن
یتیمیه صیزلایان قبلرمزه باران حظ و سرور ، قطرات

تسلی و امید سریدی . و نهایت اقامتگاهمزاغه برنشوه
روحیه ایلہ کیردک :

موقع جغرافیسی

افغانستان ، آسیانک همان مرکزنده بر امارت
اولوب شمالاً ترکستان، غرباً ایران ، جنوباً بلوچستان
شرقاً ایسه هندوستان ایلہ محدوددر . مساحت سطحیہ سی
۷۲۰,۰۰۰ کیلومترو مربعی اولوب نفوسی ۷,۰۰۰,۰۰۰
قدر تخمین اولنمقدمدر . اراضیسی داغاق ، اولوب
همالایا شعباتندن اولان و افغانستانک شرقیدن غربنه قدر
امتداد ایلہ سلسله جبالی تشکیل ایدن هندقوش داغلری
اوزرنده ۶,۰۰۰ مترو ارتفاعنده ذروهلر موجوددر .

حدودلری

شمال حدودی روسیه ایلہ اولوب عجم حدودینی
تشکیل ایدن روت نهرندن صوکره اق رباط داغلری
روسیهده قالهرق قره تیه و مرعاب نهری اوزرنده ، روسلرک
مواقع مهمه عسکریه لرندن مروه شمندوفر ایلہ مربوط
قوشق موقع مستحکمی هراته برکونلک مسافه در .
مرو - قوشق شمندوفر عسکری بر خط اولدیغندن

قاله رق ، رباط صوبي حدوده عموداً جريان ايدر . رباط
موقعدن صوكره ايران حدودينك مبدئي اولان كوه ملك
ظـ اغلرينه قدر اولان حدود منطقه سنى غودى ريح
بطاقلنى تشكيل ايدر . بورادن اعتباراً سيستان باشلار كه
هاموند نهري اوزرنده كه فتح اباده قدر ايران طرفنده
ترش آب ، حارزار ، سه قوها ، موقعلى واردر بوقسم ده
كاملاً اچيقدرد . قلعه فتح دن ، صوكره (ناي زابه) قدر حدودى
هاموند نهري تشكيل ايدر ، و ايران قسمندن ناصر اباد
موقعى اولوب بورادن اعتباراً حدود اوزرنده باندان ،
اوخبان ، كيشه موقعلى ايرانه عائددر هامون كوللرندن
صوكره حدود شماله دوغرو تبديل استقامت ايدر كه
افغانه عائد دام دامدن ينه افغانستانه عائد باندانه قدر
حدود منطقه سى دوزلكدر . بعده كوه ياقاس داغلى
حدودى عموداً قطع ايدر بورادن صوكره افغانستانك
حدود نقطه سى اولان حراسان و هرات راه تجارتي اوزرنده
بولنان كافر قلعه ايله ايران طرفندن كاريز موقعى
اره سنده كى اراضى ده اچيقدرد . بعده برچوق تركمن مهاجرا -
تيله متعدد دفعه خراب اولمش ، قلعه وقشله لك خرابه لرى
اليوم موجود بولنان ، قوصان موقعى افغانه عائد اوله رق
حدود ، روت نهري نه اقان قوصان صوييله ايريلير
روسيه حدودينه قدر بويله جه دوام ايدر . بورالريده

نسبة داغلق ایسه حرکات عسکری یه مساعدا دیلر
واردر .

حدودلر صوک درجه محافظه اولمقدده اولدیغندن
افغان حدودندن ، فرمانسز هیچ برکیمسه نک کیرمه سی
قابل دکلدر . حدود مفرزلری ، سواریلر هر آتی آیده
تبدیل اولوب ضبط وربط پک شدتلیدر .

داغلی

افغانستان اراضیسی داغلق ایسه ده باشلیجه لری همایه
شعباتندن هندقوش سلسله معظمه سی اولوب ایران حدودینه
قدر شرقدن غربه دوغرو مختلف اسملرله امتداد ایدن
هندقوشدن شماله ایریلان برقول بدخشان داغلینی تشکیل
ایدر . اشوسلسله جبال کثیف اورمانلرله مستوردر .
جنوبه ایریلان برقول ایسه کابل نهینه قدر اینمش اولان
کافرستان داغلینی ، کذا اورمانلق ، چنکک اولان غوربند
وپانمان داغلینی حصوله کتیرر . ومختلف ناملرده کی هر ازه
داغلینه ایریلیر . بامیان جوارنده ، کوه بابا ، کوه جعفر
وبونلرک غربنده کوه حیصار داغلینی تشکیل ایده رک
غربه دوغرو امتداد ایدن سیدکوه سلسله جبالی ،
وهراتک شمالنده کی پاروپا دیسوس داغلی بوقولنددر .

وترکستانك بلای باشلی داغلرندن ، میمنه نك جنوبنده
بند ترکستان نامنده داغلر واردر . کابل صوینك جنوبنده
وافغان حدودنده داققا ایله قورام اره سنده سفید کوه
داغلری ایله غندومك محاربه مشهوره سنك واقع اولدیغی
غندومك داغلری واردر . (اشبو محاربه ده افغانستانه
ایلك کیره ن انکلیرلر تمامیه محو اولمشلردر) قندهار
جوارنده ارغاند نهری اره سنده مختلف ناملرده برچوق
داغلر ، موجود ایسه ده غزنه جوارنده کل کوه قندهارک
شمال شرقی استقامتیجه ممتدسرطان داغلری باشلیجه لرننددر .

انهار

افغانستان اراضیسی داتعلق وعارضه لی اولمق مناسبتیه
برچوق صولر موجود ایسه ده بونلرک برچوغی یازقیش
جریان ایتیوب یازین قورو دقلرندن باشلیجه نه رلرندن کابل
نه ری ، منبعی کوهی بابا داغلرندن الهرق کابل ، چهارده
وادیلرینی اسقا ایله لوغار صوینی وشمالدن پنج شیر و ده
برچوق صولرایله برلشهرک جلال ابادده اولدجه جسامت
کسب ایدر جلال اباددن صوکره دخی جنوبدن سفید کوه دن
وشمالدن کافرستان داغلرندن نبعان ایدن صولرایله برلشوب
داقما موقعنده شماله دوغرو تبدیل استقامت ولالپورده

تکرار ایستقامتی دکشیده رک ، جنوب شرقی به دوغرو
خیبر داغلرینک شمالدن کچهرک ، پشاورده هندوس نه‌رینه
منصب اولور .

شمالی افغانستانده ام‌دریایه آقان برچوق‌صولر واردر .
بدخشان داغلرندن حقیقه‌رق بش‌التی قولدن برلشن
فوفش‌صویی ، جبل سراج داغلرینک شمالدن چیقان
وبامیاندن کلن ، صولرله برلشن چوی کلان نامنده کی‌صویی
شرقدن آلان قوندوز نه‌ری ، خان‌آباد وقوندوز موقعلرندن
کچهرک ام‌دریایه دو‌گولور .

مزار شریف ، و وقتیه ترکستانک پایتختی بولسان
بلخ قدیمدن کچن‌صویی ده شماله اقرار .

کوه حصار ودولتیاردن کلن صولر ایله برلشن
وشمالدن شیراز طرفلرندن نبعان‌ایدن ایرماقلرله فیروز‌کوه
سلسله جبالنک شمال اتکلرندن چیقان متعدد صولر ایله
برلشدکدن صوکره ، مرغاب صویی ، شاه‌مشهددن صوکره
بند ترکستانک جنوب داغلرندن چیقان صولر ایله ده برلشیر
وبالا مرغابده میمنه‌دن و روسیه‌دن کلن صولریده اله‌رق
ساران موقعنده حدودی بالمرور پنجه‌ده دن مروه آقان
مرغابه ملاقی اولور . مرغابک دیکر برقولی دخی فیروز
کوه‌دن نبعان‌ایده رک پنجه‌ده ده برلشیر و دیکر اوچنجه
برقولی ایسه قوشق موقع عسکریسندن و غربدن کلن

صولر ايله چمن بند موقعنده برلشهرک کذا مرغابه آقارلر .
 بولردن باشقه کوه حيصاردن نبعان ايدن ، دواتيار
 واهنکران موقعلرندن مره رايله غربه دوغرو آقانهری
 روت نهری بندی باميان وسيدکوه داغلرندن کلن متعدد
 صولريده اير . تاميان وداسخان موقعلرندن بالمرور هرات
 صويني شالدين اير وجنوبدن ديکری ايرماقلرله برلشوب
 قوصاندن کچهر وکافر قلعه دن اعتباراً شماله دوغرو
 تبديل استقامتله حرودي تشکيل ، ايدر وغريدن تربت
 شيخ جامدن ومشهددن کلن صولرله ايله ده برلشير .

غزني جوارنده کی کل کوه داغلرندن چيقان و آب
 استاده کولنه دوکيلان پالتو نهری ، ارغاندا ناميله هزاره
 داغلرندن نبعان ايدن وجنوبده افغانستان ايله بلوجستان
 حدودلرینی تشکيل ايله چمن موقعندن صوکره شماله دوغرو
 تبديل استقامتله قندهار جوارنده بر چوق صولر ايله
 برلشهرک قبلایست موقعنده کوهی جام قلعه ، تيرين داغلرندن
 چيقان هلموند نهرینی ايرکه ، نهر مذکور سيستان اياتی
 اسقا ايله قلعه فتح ده بر قوس ياپه رق افغان و ايران حدود
 دلرینی بالتشکيل هامون کولنه منصب اولور .

بندی بايان طرفدن چيقان فراح روض نهری
 زاردهج موقعنده صالمان روض ناميله صاغدن بر صو ايله
 برلشهرک دوات آباددن جنوبه دوغرو تبديل استقامت

ایده رک کذا هامون کولنه آقار . مذکور کوله منصب
اولان حاروت نهری ایسه ادراس قاند صوبی نامیله ادراس
قاند جوارنده کی داغلردن منبعی الهرق سبزوار، اخوندی
رستم، موقعلرندن مرور ایده رک هاموند کولنه آقار .

کولاری

افغانستانده کی کوللردن باشلیجه لری بدخشان جوا-
رنده شیوه کولی، کل کو هک شمالنده ناوار کولی، آب-استاده
کولی، ایران حدودنده جسیم هامون کوللری، رجستان
چولنده اوافق تفک کولچکار ایله بلوچستان حدودنده
غودی زیرج بظاقلرندن عبارتدر .

افغانستان مختلف ارتفاعده وادیلر یا یالاردن عبارت
بولدیغدن هواسی پک مختلفدر . مراسم اربعه نك اجرای
احکام ایتدیکی مختلف اقلیملر موجوددر .

شمال طرفلری بدخشان و قتاغان ولایتلری داغاق
وعارضه لی اولوب صوثوق و ترکستاندن هرات ولایت
قدر ترکستان افغانیده اووه لردن باشقه جنوبده داغاق
اقسامده، هوامعتدل ایسه ده، هراتک روزکار موسمی پک
شدتلی اولوب آیلرجه متدایاً سرت روزکارلر وزان ایدر
کافرستان ایالتی، هند قوشک جنوب طرفلری صوثوق،

هزاره محیطی ایسه تمامیلہ افغانک شرقدن غربنه دوغرو امتداد ایدن سلسلهٔ جبال اوزرنده کی قطعه اراضی سرت و صوئوق ایسه ده هواسی صاغلایمدر. نفس کابل وجوارنده مراسم اربعه حکمنی تمامیلہ اجرا ایدوب هوا معتدل، جلال آباد ولایتی منحط اولدیغندن صیجاق اقلیمده در. بورادن اعتباراً افغانستان جنوبینک هواسی، قندهار وجواری عادتاً صیجاق اولوب بورالرہ قطعاً قار دوشمز. رجستان چولی سیستان ولایتی قوملق و عربستان مثلاًو شدتلی صیجاق لر یاپار. افغانستانک هواسی عمومیتله صاغلایمدر.

مشهور شهرلری

دارلسلطنه کابل، کابل نهری اوزرینه مؤسس بر شهر قدیم اولوب تخمیناً ۱۰۰,۰۰۰ قدر نفوسی جامعدر. اطرافی داغلرله مخاط و کابل نهریله اسقا اولنان گنیش و مثبت بروادی ده کی شهرک منظره سی بک لطیفدر. بالا حصار جهتده کی اسکی کابلک، بوتون قدیم شهر لر کی سوقاقلری دار، اولری حفظ الصحه یه غیر موافق بر طرزده ایسه ده صوک زمانلرده یاپیلان بنالر اولدجه منتظم اولوب جاده لر، سرایلر، کوشکلر بر منظره دلرباعرض ایدر شهر مذکور ۱۷۷۴ تیمور لنگک اوغلی باریور پادشاهه مقر اولمشدر.

و ۱۸۳۹ دن ۱۸۴۳ قدر درت سنه انکلیز لک النده
 قالمشدر. فوق العاده اعمار ه مستعد هواسی معتدل باغلی
 باغچه لری زنکین بر شهر شریندر.

قندهار

قندهار، هلموند نهری جوارنده منبت بر اراضیده
 ۶۰,۰۰۰ نفوسلی بر شهر قدیم اولوب، اسکندر طرفندن بنا
 اولمش و بر چوق دفعه لر، مهاجمات و محاربات یوزندن خراب
 اولمش ایسه ده ایلاک افغان پادشاهی اولان احمد شاه طرفندن
 تکرار بنا و اعمار ایدلمشدر. باشلیجه تجارتی قماش، باقر
 ادواتی و سائر تشکیل ایدر. نهر جوارنده غایت زنکین
 بر التون معدنی موجوددر. قندهار ۱۸۳۹ دن ۱۸۴۳
 سنه سنه قدر انکلیز لک النده قالمش و مؤخرآ استرداد
 اولمشدر.

قندهار ایراندن و روسیه کلن حرکات عسکریه مساعد
 شوسه اوزرنده اولسی، و بلوچستان شمند و فرینه بر کون
 مسافه ده بولمنسی، و هندوستانه اینه جک مستولی اردونک خط
 الحرکاتی اوزرنده اولسی، اعتبار یله اهمیت سیاسی،
 و عسکریه سی پک زیاده در.

غزنی

غزنی — اورغانداب منبجی جوارنده . ۱۵,۰۰۰ نفوسلی بر شهر قدیم اولوب یوللری منتظام وهواسی غایت صوئوقدر. روسلرک ترکستان قلعهلری شکلنده قلعهلری وارد. معموریت ماضیه سیه اشتهار ایتش اولان شهر مذکور ۱۰۳۰ ده غزنویلرک پاتختی اولمشدر. سلطان محمود غزنوی حضر تلرینک غایت کوزل تربۀ شریفه لری الیوم موجوددر. ۱۱۱۶ ده عجملرک البه کچمش، ۱۱۵۸ تکرار سلطان علاءالدین طرفندن استرداد اولنش، و ۱۸۳۹ ده انکلیزلرک ید ضبطه دوشمشدر. اووهلری، یایللری، یک مکمل اولدینی کبی قدهار، کابل، و لاهور یوللرینک محل تلاقیسنده بولندیغندن تجار تچه دخی مهمدر.

بلخ

بلخ شهر قدیمی الیوم بر خرابه دن عبارتدر. بلخ کابلدن ترکستانه کیدن طریق مستقیم اوزرنده در. زمان قدیمده خطوط تجاریه نك مرکزى اولان اشبو شهر جسیم ۱۲۲۰ سنه سنده قسماً جنکیز خان طرفندن تخریب ایدلمشدر. الیوم معموریت وعظمت ماضیه سندن، محتشم مرمرسرایلرک وسائر مباینک انقاضی قالمشدر.



قیافت ملکیده

شهر الیوم منار شریفه نقل اولنیش اولدیغندن روسیه
ایله اهمیت تجاریه سی کوندن کونه ارتقمده در .

تقسیمات سیاسیه سی

افغانستان : کابل ، جلال آباد ، کافرستان ، بدخشان ،
قباغان ، تورکستان ، هزاره ، غزنی ، قندهار ، سیستان ،
هزات ولایت وایالتلرینه منقسمدر .

ولایتلر : نائب الحکومه لر یعنی والیلر طرفدن اداره
اولنورلر .

حاکملر : نائب الحکومه لرك تحت امرنده اولوب
متصرفلقلرده ویا قضاالرده اجرای احکام ایدرلر .

ملککلر : ناحیه مدیری ویا کوی مختاری اولوب
کویلرده بولنورلر . بولنردن باشقه هر محله ده کلانتر نامیله
محله مختارلری دخی موجوددر . هر شهرده حزانه جی
نامیله ویرکو مأمورلری ، تحصیلدارلر ؛ شهرلرده پولیس ،
ژاندارمه وظیفه سیله موظف کوتوال مأمورلری ، اسایشی
تأمین وظیفه سیله موظف اولوب ، قاضیلر مفتیلر دعاوی پی
رؤیت ایدرلر .

دارالسلطنه کابلده : باش وکیل نائب السلطنه سردار
نصراه خان حضرتلری ، کابل والیسی ، مالیه ناظری ،

امین العسس، ضبطیه ناظری، سپهدار، حربیه ناظری، قاضی القضاات، شیخ الاسلام، ضبطیه ناظری بو عین زمانده بلدیہ ونافعه خدماتیلہ موظفدر. امین المکاتب، وسائر وزرادن عبارت اولوب هر برینک مستشار معاون مقامنده نائبلری وارددر.

تجارلونیجه سی رئیس تجارت ناظری مقامنده در. خارجیه مأمورلری ده موجود اولوب نظارتلره دفتر، ومأمورلر میرزا نامی ویرلمکده در.

— خاندان امیری —

افغان حکومتی : نادر شاهک وزراسندن دورانی طائفه سندن احمدشاه طرفندن ۱۷۴۷ تاریخنده قندهارده استقلالیت افغانیه اعلان ارنمش ایسه ده مؤخرأ کلن افغان پادشاهلری مملکتی ادارهیه مقتدر اوله مامشار، وسردارلر اده سنده پیدا اولمش اولان رقابت ودره بکک فکرلری نتیجه سی اوله رق، مملکت ضعف قوت ایدنجه، ۱۸۳۸ تاریخنده انکلین اردوسی افغانستانی استیلا ایتش ایسه ده ۱۸۴۱ تاریخنده طرد ایرلمشدر. ۱۸۸۰ ده امیر شیرعلی خانک مخدوملرندن امیر یعقوب خان زماننده، اوتاریخنده کابلده کی انکلین سفیرینک قتلی بهانه سیله کذا

سردار لړك رقابتيله ايكنهچي دفعه اوله رق انكليز اردوسي
كابله كيرمش، اردوسيله انكليز اردوسنه بيان معذرتنه !
كيدنه امير يعقوب خان اسير ايديله رك هندوستانه سوق
اولنمش، و انكليز لرجزئي مقاومتدن صوكره كابله كيرمكه
موفق اولمشدرلر . فقط اها ليناك جسارتي قيرمق اچون
كويا انكليز سفيرينا قاتلاري اوزون صاچلي اولديني
بهانه سيله، چارشوده بازارده راست كلكلري اوزون
صاچلي لري يقالا يوب اعدام واشكسته ايتك كبي حر كات
وحشيانده بواند قلدندن اهالي صوك درجه بيزار قالمش
و آتش عصيان فوق العاده، برحميت وصلابتله اشتعال ايتمش،
و قسم اعظمي محو اولان انكليز اردوسي ١٨٤٣ ده مقهوراً
طرد ايدلشدر .

بو صره لرده محمد زائي فاملياسندن امير مرحوم
عبدالرحمن خان حضرتلري افغان تخته قعود ايتديكسندن
افغانستان سنه لردنبرو كچيرمكده اولديني كشمكشــدن
قوتيله رق كسب قوت ايلش، امير مرحوم، بوتون قبائل
افغانيه بي اتحاده موفق اوله رق درد بلكك و سر كشلـك
عـاـت رديشه سني اورته دن بالـكـليـه قالديره رق قوتلي بر
افغانستان حصوله كتير مشدر .

امير حبيب الله خان حضرتلري، امير مرحوم عبدالرحمن
خانك بو يوك مخدوملري اولوب تركستانده سمرقند شهرنده

دنیا به کلبشیر ، تخمیناً اوتوز بش یا شلرندن کنج ، فعال ، معارف پرور غیور برپادشاه در . اورته بویلو اسمر لونی ، صحت وجوده مالکدر لر . افغانستان ، زیر اداره عادلانه لرنده هر کون یکی بر ترقی به مظهر اولمقده و کسب عمران ایتمکده در . موجود مکیتلر هپ حبیباه خان حضرتلری طرفندن کشاد اولمش ، فابریقه لر ، یوللر مکملیه طوغرو ایلرولمکده بولنشلردر . کندولری افغانجه دن ماعدا قازسی ، تورکجه ، انکلیزجه ایله متکلم اولوب مزاحم و مشاق عسکریه به متحمل بر عسکر ؛ ذی نظر ، واقف و مدبر برداهی سیاسی درلر .

شکاره صوک درجه مراقلری ، اولوب ونشانیلقده مهارتلری زیاده در . صاغ النک شهادت پارمغنی ، آوده تفننک ناملوسی قضاء پارچه لهرق ، قوپارمشدر . لکن بوکی قضاالر حضرت امیرک جسارتنه هیچ برتقیصه ویره من . کندولری عسکرلکه وباخصوص طویلیلغه پک مراقلی بولندقلرندن همان هر بازار کونی کابل جوارنده کی انداخت میداننده اجرا اولنان انداخت تجربه لرنده بولنورلر . بر بازار کونی ایدی تجربه اثناسنده برماهتاب مر میسی باطلامش ، سکیز اون کشی ، فابریقه مدیری میرالای محمد شرور خان بیکباشی اوسته عظیم خان ده داخل اولمق اوزره امیر حضرتلرینک دوت بش متره ایلر و سنده یارالانمش ،

بو قضاى أليم بوتون مملكتى حزنلره يأسلره دوشور مشدى .
هر كس امير حضر تلى نك بويله قضالى تجربه لرده بولنامسى
لازمكلا ديكنه وبو وقعه دن صوكره بوشوقلى ، نشئهلى
تعليم لرده بولميه جقلرينه احتمال وير مشلر ايدى . فقط
بو عسكر پادشاه ، ايرتسى بازارينه انداخته كیده رك ،
يكي ياپلش طويلرك انداخت تجربه لر نده بولنه رق هيچ
برشيدن ييلمديغنى كوستردى . وقعه منحوسه ده يارالانلره
هديه لر احسان و جمله سنى طيب خصوصيلرى و انسطة سيله
تداوى ايتدير مك علونجا بنده بولندى . خارق العاده
قوة نطقيه يه مالك بر خطيب بليغ اولوب كسكين برز كايه ،
شدتلى رسرعت انتقاله مالك اولدقلى كې قوة اقناعيه لرى
فوق العاده در حضرت اميرك دوت مخدومى واردر . اك
بويوكلى معين السلطنة حضر تلى در كه بانده بالاصقه
النده تفك اولديغى حالده نمونه طاבורى افرادى اره سنده
عسكر لكك بوتون مشاققى كورمش مكمل بر عسكر
اولمشدر . ايكنجى مخدوملى قاناتان و ايسى در عين الدولة -
اك كوچوكلى ۱۴ ياشلر نده - محمد كيرجان جمله سى
چالشقان ، ذكى شهزاده لردر .

برادر عاليلى نائب السلطنة نصراه خان حضر تلى
اوصاف عاليه ايله متصف كسكين نظرلى ، وقوف صاحبي
جداً عالم اولوب اوروپا نك مرا كز مدنیه سنده اجراى

سیاحت ایتش و مملکتلرینه برچوق کورکیلر و تجربه لرله
 عودت بیورمشلردر . تورکلره صوگ درجه توجهلری
 واردر . عمرجان و امین خان و سائر برادر عالملری
 جمله سی حلق ، کنج ، حسیات عسکرانه و بهادرانه ایله
 متحسس مہر و غیور انسانلردر .

عادات و طنیہ لری

اریا قومندن و عرق اییضدن افغان خلقی هال عمومیتله
 اوزون بویلو ، اسمر بکیزلی پارلاق کوزلو متناسب الاعضا
 ذکی ، جسور برقوم اولوب حدت و شدت خصوصیلہ
 سرکوب صایتغه قطعاً تحمل ایتمز سرت انسانلردر .
 بوتون اقوام ابتدائیہ ده اولدیغی کبی پک زیاده مسافر
 پروردلر .

پرشتو دنیلان بو قومک لسانلری افغانجه در افغان
 ادبیاتیلہ یازلمش اشعار و کتابلری موجوددر . علوم دینیہ ،
 فقہہ ، تاریخ ، جغرافیایہ اثار سائرہ دن باشقه افغان
 مآلفرینک فارسی لسانیلہ برچوق اثرلری واردر احمد ،
 رحمن قوصال کبی شعرای مشہورہ کلشدر .

صلابت دینہ لری پک مکمل اولوب منلارہ اهل

ذهب و تقوایه و مشایخه فوق العاده حرمت ایدرلر .
 کندولرینه تعریف ایدیلن اک کوچ شیلری بیله دفعه
 و تماماً اکلا یاجق درجه لرده ابراز ذکا ایدرلر . اوزون
 صاچ براقیرلر ، باشلرینه سیوری بر کلاه اوزرینه بیاض
 و یاشال صاریق صاره رق براوجنی اوزون براقیرلر .
 عمومیتله ، بیاض کنیش پاچه لی دون اوزرینه یاقیصه
 برپوست و یاخود منتان واری برشی کیوب بلارینه کمر
 و یا قوشاق صارارلر .

شهرلرده ستره پانطالون کینلر و سیاه قوزی دریسندن
 کلاه طاشیانلر چوقدر .

مأمورین عمومیتله ستره پانطالون کیوب کلاه افغانی
 تعبیر اولنان بر سرپوش تلبس ایدرلر .

شهرلی قادینلر تستره صوک درجه مقیددرلر .
 صوقاقده چادر تعبیر اولنان چارشاف کیرلرکه چادیر
 باشاغه مخصوص اولان قسم قادینک باشنه تصادف ایدرک
 طوبوقلرینه قدر اینن قیرمه قیرمه اوتولمش ، کوزلرینه
 تصادف ایدن جهتنده منفذر اولان برستره نسائیهدر
 ایاقلرینه یوزی دار برنوع اسقارپن کیرلر و ایاقلرینه
 کیدکاری چوراب دونه دککش اولدیغندن قادینلرک
 نامحرم هیچ بر جهتی کورونمز .

داغلی افغان قادینلری ارککدن قاچازلر علی الاکثر

قيرمزی دون کيرلر قادين وياقیز اولدقلری دونلرندن
 بللی اولور . قیزلرک دونلرینک پاچالری کنیش اولوب
 ناموس وعفت خصوصنده پک زیاده متانتلری واردر .
 داغلی افغانلر بولندقلری محیطه کوره زراعت
 حیوانیتشدیرمک ، دوه جیلاک ایتک ، کومورجولک ایتک
 تحتہ یایمق کی شیلرله مشغول اولورلر . علی العموم ذکی
 وچالیشقاندولر .

— معارف —

کابل شهرنده امیر حبیب الله خان حضرقلرینک
 تأسیس بیورمش اولدقلری اعدادی درجه سنده ملیکی
 بر مکتب واردر که دارالعلوم حبیبیه نامیله منہادر . مکتب
 مذکورده ابتدائی ورشدی معلملرینک قسم اعظمی
 هندلی اولوب افغانلی اولانلر دخی واردر . مکتب
 مذکورده دارالمعلمین شعبه سی ده موجوددر . بوندن
 باشقه کرک کابلده مکاتب ابتدائیه نک عددی کوندن
 اکونه آرتقمقده اولوب عموم ولایاتده یکیدن رشیدیہ
 مکتبلری تأسیس وکشاد ایدلمکده در .

عصر حاضرده عسکرلکک اهمیت عظیمه سنی
 دوشونہرک افغان اردوسنه ضابط یتشدیرمک اوزره

حربیہ سراجیہ نامیلہ بردہ مکتب حربیہ کشاد ایدلمش
اولوب بوتون شہزادگان حضراتی مکتب مذکورہ دوام
ایتمکدہ درلر . افغانلیلر اساساً فطرتہ عسکر ، جنگا -
ورلک خصوصندہ حائز استعداد و خارق العادہ اولدقلری
ایچون مکتب حربیہ نك يتشدیرہ جکی معلوماتلی ضابطلر ،
یواولیکدہ پک مهم بر موجودیت احیا ایدہ جکدر .
مکتبک کشادن اول امیر حضرتلرینک وکلا وامرا
وبوتون تبعه شاهانه لرینه قازشو ، معارفک مکتبک
فواندنن بحث ایدہ رک ویرمش اولدقلری نطق هایونلری
بحق پک واقفانه ومدققانه ایدی . اوکون بوتون کوزلر
سرشک مسرتله ایصالنیمشدی وینه اوکون مکتب حربیہ
سراجیہ مدیوی اذکیای ضابطان عثمانیہ دن محمود سامی
بکک تعلیم و تدریس ایتدیکی طابوریلہ معیت سنیہ
افرادینه تعلیملر ، مانورلر یادیریلہ رق تعلیم و تربیہ نك
فواندینی خلقه کوستره رک حس معارفپروریلرینک
انکشافنه موفق اولمشلردی .

بوندن سوکره آرتق آلایدن ضابط یتشمیه جکی
وضابط اولمق ایستہینلرک مطلقاً مکتب حربیہ ده اکمال
تحصیل ایتہلری مجبوریتنی مؤثر خطبه لریلہ افہسام
ایتمشلردی .

واقعا ، بوکون ایچون مکتب مذکور پک ابتدائی

برحاله ايسهده ترقى خصوصه سنده هيچ برشى دريغ
بيورميان حضرت اميرك سايه معارف ورلرندن ، ومدير
غوري محمود سامى بكك غيرت متاديه تعب نا پذيريله
ازمانده درجه تكمله واصل اوله جنى شبهه سزدر .
افغانليلك فطرة ذكى وجنكاور اولملرى و ترقيات حاضره
عسكريه و قوف پيدا ايتمليله اسيانك مركزنندن بوتون
مناسيله برملت مسلحه اولدقلىنى كوستره رك ديكر حال
مسكنت و عطالته اولان جوار قومشولرني ده بيدار
ايدم جكلىرى اميد اولونابيلير

افغانليلىر فوق العاده متدين اولدقلىندن علوم دينيه
تحصيلنه صوك درجه اعتنا ايدرلر . وبوسيله كرك
دارالسلطنه كابله و كركسه ديكر ولايانده مكمل مدرسلر
ومدرسین كرام موجوددر . صوك زمانلرده صنايع ،
حكاكى مكيتي و صنايع نفيسه دن رسم مكيتي كبي
دارالعرفانلر كشاد اولمشدر . فابريقه ، كسكى ،
ديكيش ، تجليد ، دفتر چيزمك ، ايچون چيزكى ماكنه لرى
الاياق پرمسلرى وجسيم برتوغراف ماكنه سندن مركب
هر نوع كتاب و ساثره طبع ايدر مكمل بر مطبعه يه
مالكدر . بوندن باشقه ليتوغراف مطبعه سيده طاش
جهتندن فوق العاده زنكين اولوب برچوق فرمانلر ،

راهداری - یول تذکره لری پوسته پولاری وسائره طبع
ایتمکده در .

— صنایع —

افغانستان همان همان احتیاجاتنه کافی اوله بیلله جک
فابریقه لره مالسکدر . بونلردن باشلیجه سی کابل نهری
کنارینه امیر مرحوم زماننده تأسیس اولمش وحیب -
الله خان حضرتلری زماننده درجه مکملیه ایصال
ایدلمش اولان ماشینخانه در . بوفابریقه ده ایکنه دن طویه
وارنجیه هرشی غایت مکمل صورتده یاییلمقده اولوب
تخمیناً دوت بش بیک عمله چالشمقده در .

برکد ، میرالای محمد ثرور خان طرفندن اداره اولتمقده
اولان فابریقه نك مخصوصی اولان بالجمله اشیای نفیسه یی ،
هنوز اكمال اولنماش اولان دلکشا سراینده شهر
ایتمشردی . دلکشا سراینك الت قاننده فابریقه ده یاپلمش
طوب و طوپار اقلر ایله مترالیوزلر ، ماکنه لی تفنگلر ،
لازمکن تعمیراتی اجرا ایچون سیار اوجاقلر کوروکاریله
وسائره سیله فوق العاده قوللانیشلی ومکمل ایدی .

۷۰۵ سانتیمتره لك صحرا طوپلریله جبل طوپلری ،
قیصه واوزون مارتینی تفنگلری ، سواری اکرلری وقلنجلر ،

سواری مزراقلری، پیاده قلنجلری، طوپچی قصابورملری
 قلنج قایشلری (بونلر فوق العاده مکملدی) طوپ
 قوشوملری شراپنل دانهلری ثانیه لی تپهلر، انواع
 کلاهلر، غاندلر الدیوه نلر، عسکر دوکمه لری، حتی یایمه
 چیچکلر، سیار قاریوله لری : اچلیر قپانیر چتال،
 ییچاق قاشیق وداها سائر بیک درلو اشیای نفیسه یه قادار
 هپسی فابریقه نیک مارقه سنی حاری ایدی . بونلری تماشا
 ایتدیکمز زمان کوکسمز مسرتدن قاباریوردی اوکون
 امیدینک پک ماقوقنی بولمشلره مخصوص برانبدساط
 روح ایله ممنون اولمشدق . و بزه مهماندارلق ایدن
 حضور ترجمانی عظیم الله خانه تشکرلر ایدیور حسیات
 تقدیرکارانه مزنی برلسان مناسب و ممنون ایله اظهار
 ایتمکدن واز کچمه یور ایدک . . .

منسوجات خصوصی دخی درجه تکمله یا فلاشمنده
 اولوب هزاره لک دوه یونندن یابدقلری برهک تعمیر اولونان
 غایت یوموشاق شایاقلریله ، قندهارده دوقونان رنگلی
 قماشلر، ایپکلی شیلر حقیقه نفیس نفیس منسوجات داخلیه
 دندر . و بونلرک اصل انفسی امیر حضر تلرینک هندوستان
 سفر لرندن سوکرا جالب ایتدیردکلری و هنوز دردست
 تنظیم بویوک منسوجات فابریقه سیدر .
 مستر تارنتر نامنده برانکلیزک اداره سننده بولنان مکمل

بر دباغخانه سی وارد ر که اوراده اعمال ایدیان یرلی دریلرله،
قوندلوره ، چیزمه واکر طاقلری حتی الک نفیس کودری
الدیوه نلر یایامقده ، مملکتک بویوزدن اولان احتیاجاتی
خارجک صولتندن مصون قالارق تأمین ایدلمکده در .
حقیقه افغانستانده دباغلق اودرجه تکمیل ایتشدرکه :
قویون پوستلرینی اینانیلمایاجق اینجه لک ویموش اقلقده
دباغ ایدرک ، پوست وپا پوستینجه دیدکاری کورکاری
اعمال ایدرلر .

کابلده برده اسپرتو فابریقه سی موجود اولوب مکمل
اسپرتو اخراج ایدرلر . بودیاردده عشرت ایتک قطعاً
یوقدر شراب خورلر فنا مجازاته دوچار اولورلر . اساساً
مملکتده ایچکی بولمق قابل دکلدر . اسپرتو صنایعده
استعمال اولنوب هندوستانه اجراج اولنور . بودیاردده
مع التأسف افیون واسرار ایچمک عادت مذمومه سی
حکمرما ایسه ده امیر حضرتلری اوکی فنا عادتلری ده
اورته دن قالدیرمق لطفنده بولنشلردر . مرانقوزلق
دخی خالی مترقیدر . تحتہ اوزرینه اویمه جیلق ونفیس
دوغرامه ایشلری پالمقده در کیل کارلق - چامورجیلق
خصوصنده مکمل صنعتکارلر ایتشدر . چاموردن اوقدر کوزل
دیوارلر اعمال ایدرلر ، اوقدر نفیس اورنمانلر یاپارلر که
انسان خیرت ایدر . فقط ... مملکتده طاش اوقادار

چوق اولديني حالده طاش-جىلاق — مع التأسف — ديكر صنايع قدر ايلرو كیده مه مشدر . مع مافیه هراتده حضرت ايوب الانصارى حضرت تلىنك تربۀ مقدسه لىنى زيارت ايتديكمز زمان پك نفيس مزار طاشلىرى كور مشدك . مملكتتى هيچ برترقيدن محروم براقمان ، محروم براقفه اصلاراضى اولامايان ، امير حضرت تلىنك نظر ترقى پرورانلرلى ، بو ، طاشجىلقده كى توقف جاب ايتمش اولوب ، بالاخره مكمل طاشجى اوسته لى جلب ايتمشلر ، بوتوقنى احمايله يرينه وقوف و ترقى يى اقامه يه بذل مجهود ايتمكده بولونمشلردر .

ولاياتده دخى بوكى مؤسسات صنايع موجود اولوب جلال آبادده شكر فابريقه سيمله توغله كره ميد فابريقه سى شايان ذكردر .

صنايع معماريه سى — هندوستانى و ايرانيدن مركب برطرز دلنشيننده در ازك مبارك ، امير مرحومك تربه لى ، باغ بالا ، دللكشا ، باغ خندكى ، باغ شراره نائب السلطنه نصراره خان حضرت تلىنك كاشانه لى انفس ائاردندر . اورايى ترك ايتديكمز وقت جلال اباد نهري اوزرنده بر آصمه كوپرو انشا اولنمقده ايدى !

یوللر شوسه‌لر

افغانستانده یوللره فوق‌العاده همت اولمیشدر. موقعاً حرب طاغلق اولمسه‌نه رغماًینه مکمل یوللر آچیلماش فقط قسم اعظمی پخته یعنی قیرمه طاش فرش اولنماش ایسه‌ده صوڭ زمانلرده امیر حضرتلری بخارله متحرک جیم تضیق سلندیرلری جلبنی فرمان بی‌وردقلرندن شوسه‌لرک برقاآدها مکمایت کسب‌ایده جک‌نه شبه یوقدره. هله کابل شهرینک یوللری حقیقه مکملدر. کنیش اطرافی اغاچلقی هرایکی طرفندن صولر جریان ایدن، سایه‌دار فرحزرا یوللردر.

ولایتلر اره‌سنده منتظم شوسه‌لر واردر. کابلدن قندهار طریقله هراته: کذا هزاره‌جات طریقله داغ بولنی تعقیب ایدن دیگر برشوسه وار.

هراتدن: بالامرغاب، اناخان، دولت‌آباد، شبرخان، میمنه، مزار شریف، طاش قورغان، بامیان، کابله‌کان ترکستان یولی هراتدن هرمنزل اوچ‌ساعت اولمق اعتباریه قرق منزلدر. کابلدن میان‌آباددن واینده‌آباد دن کچهرک، قتاغان‌ده کی خان‌آباد طریقله بدخشان یولی. کذا کابلدن جلال‌آباد طریقله پشاوره کیدن شوسه اک‌ایشلک جاده‌سی اولوب بوتون هندتجارتی بویول ایله سوق اولنور. کروان

يکرمی کونده کيدر . علی العاده اون کونلک برمسافه
اولان بویولی پوسته اوج کونده قطع ايدر .

قندهاردن بلوچستانده کی شمندوفر مریکزینه بر
بر کونلک مسافده منتظم شوسه موجود اولوب افغانستان
جنوبینک تجارتی و نقلی کوچ ، ثقلتی اشیا و دمیر ادواتی
بویولدن جلب اولمقده در . بوکی اغیر شیلر فیللر
واسطه سیله نقل اولنور کابلده تخمیناً قرق قدر فیل اولوب
نقلیات خصوصنده پک چوق ایشه یرارلر . وقور و اغاچلری
سو کدیرمک خدمتی حارق العاده بر صورتده ایفا
ایتدکری کی اردونک بویوک اغیر اقلرینی نقل ایتدیرمک
وشوسه یایمق ایچون تضییق سلندیرلری کچدیرمک
خصوصنده چالشدیریلرلر .

— اثار قدیمه —

کابل نهرینک بوزار تشکیل ایتدیکی مرتفع ته په لرده ،
اوزبکلر طرفدن یاپلش ، کار قدیم ، جسم طوبراق قلعه
دیوارلر ایوم موجود اولوب ، تخمیناً الی التمش متره
وبعض یرلرده داها مرتفع اولان بویالچین ته په لردا شاغیدن
طوبراق طاشیه رق بوجسیم خوشمنظر قلعه دیوارلرینی
وجوده کتیردن ارباب غیرته حیرتله مملو تقدیرلر



نمونه طابوری قوماندانی و مکتب حربیه مدیری کرنل محمود سامی بک خان

یوللاماق قابل دکلدر . ماضیده مملکتی دشمن مهمه
جئاتنه قارشو مدافعه‌یه خدمت ایتمش اولان بوطوپراق
یغتلرینک بوکونکی کونده هیچ براهمیت عسکریه‌لری
اوله‌ماز. بامیان و مزارشریف قندهار و سیستان جهتلرنده
دخی اثار قدیمه موجود اولدینی مرویدر .

تجارتی

افغانستانک باشلیجه اخراجاتی میوه ، خصوصیه
کشمش تعبیر اولنان رازاقی اوزومیدر . یوک ، یاغ ،
حیوانات کثرتله هندوستانه و روسیه‌یه ، ایرانه سوق
اولنور .

نقلیات قامیون اوتوموبیل کبی برسرعت مکملیه
افراغ ایدیله‌جک اولورسه اشبو اخراجاتک‌اللی التمش مثلی
تزاید ایده‌جکی شبه‌سزدرکه ، اووقت تازه میولرده
بوزولمه‌دن ، چورومه‌دن هندوستانه سوق اولنه‌بیله‌جک
ومملکت بویوزدن پک‌چوق کسب ثروت ایده‌جکدر .
بخارا ایله قره‌قولی تعبیر اولنان قوزو دریلریله و مشهد ایله
پوست و پوستنچه یون ، یاغ ، یوزندن پک مهم تجارتی
حائزدر .

بدخشانده چيقن لعل ، ولاجورد ويعقوت کبي
ذی قيمت طاشلر اولدجه مهم برتجارت تأمين ايتمکده در.

پوسته لری

طر بزونلی حكاك و خطاط حسن حلمي افدينك همتيله
پوسته خانه لری تنظيم اولنش و پوللری ، مخبره ورقه لری
بوكون نفيس برحاله كمشدر.

پوسته خانه لرده ، امانت اشيا سی دخی قبول وسوق اولنوب
پوسته اجوراتی غالی دكلدر . نظامات قطعياً مكمل ،
وممالك عثمانیه نظاماتك همان عینیدر . پوسته خصوصنده
تأسف اولنه حق برشی وارسه اوده حكومت افغانیه نك
هنوز پوسته اتحادینه داخل اولماش بولونمه سیدر . پوسته
نقلیاتی « پوسته تاناری ، واسطه سیله در . هرايكي ساعتك
مسافده برپوسته قلبه سی اولوب پوسته جیلر ايكي ساعت
مسافه یی خارق العاده برسرعت ايله قطع ایدرك ديكرینه
تسلیم ، اوده اولكیسی کبي ايكي ساعت اوده کی برپوسته جی به
تسلیم صورتیله نقل ایدرلر . بونلر دائماً داغلردن وكسديرمه
يوللردن كيتدكلی ایچون پك چابوق واصل اولورلر . مثلاً
كابلدن پشاوره پوسته اوج كونده كیدرايكن بومسافه
على العاده يوجلیقه ده عمومی يولده اون كوندن اشاغی
قطع اولنه من كاروان يكرمی كونده كيدر . هنوز تلغراف
يوقدر . فقط ضیا واسطه سیله مخبره Télégraphie

optique افغان اردو سنده کمال مهارتله اجرا اولمقدهدر .
 و بوندن باشقه دار السلطنهده دواثر و قابریقه لر سر ایلزیننده
 تلفون مخبراتی و الکتریک تنویراتی وارددر .

پاره لری

افغانستانک پاره لری بخارا پاره لرینه نسبتله پک کوزلددر .
 قابریقهده مکمل برضر بخانه موجوددر . افغان پارد سنک
 واحد قیاسیسی رویه کوموشیددر . بر رویه التمش پیسهدر .
 اوتوز پیسه برقران یعنی یاریم رویه کوموشدر . بوندن بشقه
 یکر می پیسه لک واون پیسه لک اوفاق کوموش پاره لر
 وارددر پیسه لر باقیردر . رویه نك بشی بریرده سی وایکی
 رویه لکیده وارددر .

بر افغان التونی یکر می رویهدر . حسابلر هپ رویه
 اوزرینه جریان ایدر . صوك زمانلرده امیر حضر تلری
 کاغد پاره ایچون فرمان بیور مشلر ، و حسن حامی افندی
 رسمیه مشغول بولنیورلردی .

اجنبی پاره لرندن : ایران قرانی کوموش اقیچه ،
 هندقالدهار رویه سی ، روس بخارا التونلری ایله انکلیر
 و عثمانلی لیرالری و بانق نوطلری ، تداول ایتمکدهدر .

— زراعت —

افغان اهالیسی زراعتہ پک غیرتلیدر. مثبت وادیلرده
بغداي، آرپه، مصر، چودار، داری، نخود، برنج،
شکر قامیشی، افیون، پاموق، وسائرہ زرع اولنمقده در.
تورکستانده، هر اتده، وقندهارده ایپک حاصلاتی هر سنه
تزیاید ایتمکده در. میوه یتشدیرمک خصوصنده قابایتلری ده
فوق العاده در. باغچه جیلک خصوصنده دخی خیلی ترقی
ایتملر در.

زراعت همان تماماً اسقا اولنور. نهرلرینک تقسیمی،
وتارلارده سوقی شایان تقدیر بر صورتده اجرا ایدلمکده در.
قابریقلر، اغاج ایله تسخین اولندیغندن بواحتیاج سوقیله
اغاج یتشدیرمکده پک زیاده غیرت ایدرلر. قابل
زراعت اولمایان یرلرده حیوان یتشدیروب یاغ، بینیر، یوک،
تجارتی ایله، وشایاق، کلیم طوقومقله مشغول بولنورلر:

— افغانستانده کی عنصرلر —

شمیدی به قدر تمامیله تحریر نفوس اجرا ایدلماش
ایسه ده افغانستانک نفوسی یدی ملیون، بلکه دهه زیاده در.

بوتون بلاد اسلامده اولدینی کبی تعدد زوجانه انهماکاری
زیاده بولندیغندن نفوس دائماً تکثر ایتمکده ، وهوانک
صاغلام اولمسندن وفیات آزا اولوب ، تکثر نفوس
کوندن کونه مزداد اولدینی هر آن حس ایدلمکده در .

بدخشان، قتاغان ، تورکستان ولایتی تمامیه اوزبک
وتو. کن ودا جقدرن عبارت اولدیغندن تخمیناً برملیون
قدر تورک وارد. مسلمان وجمه سی سنی مذهبنده درلر.
کافرستان جه تیرنده ایسه جدیدیلر مسکون اولوب ،
مرحوم عبدالرحمن خان زماننده عسکر سوق اوله رق
محاربه نتیجه سنده دین مین محمدی قبول ایتمشلر
ومتعاقباً مدرسلر منلار کوندریله رک اسلامیت تماماً انتشار
ایتشدر. اشبوطا ئفه نک لسانلزی ده باشقه در هیج بر لسانه
مشابهتی یوقسه ده ، بعض کله لر لاتینجه یی اکدیرر .

بونلرک اردلرنده صاری صاچلی ، ماوی کوزلیلر ده
موجود اولوب ، کابلده نمونه طابورینک افرادی کاملاً
بوقیله دندر .

هزاردرلر جنکیر اخفادندن بولنان بوطا ئفه اولدچه
کثرت نفوسه مالکدر عمومیتله داغلرده مسکوندرلر .
افغانستان ایران استیلاسنه اوغرا دقدن صوکره بونلرک
شیعی مذهبنی قبول ایتدکاری ظن اولنمده در. لسانلری

فارسی قیافتلری روسیه تورکلرینک عینیدر . حیوان
یتشدیرمک، شایاق وکلیم دوقومق خصوصنده مهارتلی
اولوب چالشقان برعنصر در .

افغانستان اردوسنده : حارالرده ، کندلرده یول
طابورلرنده خدمت ایدرلر . کابلده کی سقلرک قسم اعظمی
هزاره لیدر .

کابل وجلال آباد طرفلرنده کی عناصر پک مختلف
اولوب باشلیجه دایچیک ، افغان ، اوزبک هندو ، و سائر
طائفه لرله مشکوندلر .

هندوستان حدودی جوارنده عفریدی و مومندی
وقورام جهتمده وزیریلر مسکوندلرلر . قندهار و افغانستان
جنوبیده ایسه ، افغانلر مسکوندلر . افغان عنصرینک
اک کثرتلی بولندیقی منطقه جنوب منطقه سیدر .

افغانیلر عمومیتله مسلمان و سنی مذهبنده درلر .
دایچیلرک سنی ، شیعی اولانلریده واردلر . هندولر
مجوسی مذهبنده اولوب آتش پرست اولانلریده موجوددر .
بونلر موتالرینی احراق ایدرلر . باشلرینه صاری رنگده
برصاریق باغلارلر . وقاشلرینک اره سنه قیرمیزی ،
صاری بویا ایله یووارلاق بر اشارت یاپارلر . وهان هپسی
تجارتله مشغولدرلر .

افغان اردوسی

افغانستانده مسكون اهالىنك همان جمله سى جسور
 و فوق العاده مشاق سفرى به متحمل ، سلاحشور ،
 و جنگاور انسانلر اولديغندن افغان اردوسنك مزيت
 عسكرى به سى فوق العاده در . خدمت عسكرى به هنوز
 اوروپا دولترلنده اولدينى كى صنفلره ، قادرولره تقسيم
 اولنماش ايسه ده ، ضابط يتيشديرمكه مخصوص مكاتبك
 كشادندن صوكره اردونك بونقصانى نظر اعتباره آلنه رق
 ردیف و مستحفظ قادرولرى در دست تشكيل بولنمقده ايدى .
 سپاهى نامنده كى عسكرلر الابد عسكر لكه امرار زمان
 ايدرلر .

افغانجه رتب عسكرى به مك اسملرى

اونباشى	لس ميستر
چاوش	لنداك
ملازم	بولاق ميسشر
يوزباشى	سل ميسشر
قول اغاسى	سرسل ميسشر
بيكباشى	رز ميسشر

پوزر میسشر	میرالای
غت میسشر	لوا
سر میسشر	فریق
طول میسشر	سر عسکر

فوت لنداك : كاتب باش چاوش هر ۱۰۰ نفر ایچون
 (مهجر ویا مرزا) طابور کاتبی هر طابوره ایکی دانه در.
 هر تقدیر افغانجه رتبه لر بونا ملر ایله یاد اولنور سه ده
 سواری یوزباشیلرینه جامه دان و پیاده لره قبدان ،
 بیکیباشلاره کرنل میرالایه برکد ، لوا پاشایه جرنال
 سر عسکره سپهدار ناملریده ویرلمکده در .

افغان اردو سنده تشکیلات عسکریه لوارله منقسدر .
 اك اوافق جزؤ تام طابوردر . طابورلر ، درت بلوکن
 عبارت اولوب بلوکار یوزر موجودلی در . سواریلرده
 الای وبلوک تشکیلاتندن باشقه وقت سفرده یوزر
 نفرلك بلوکار تشکیل ایدن خانلقلر موجوددر . بونلرک
 افرادی محاربه زماننده دعوت اولنوب ، و خانلر طرفندن
 سوق و اداره اولنور . برنوع آقینچی بلوکاری درلر .
 طابورلرده دو قنور و جراح و تیمار جیلر هیئت صحیه یی
 تشکیل ایدرلر ؛ آریجه صحیه بلوکاری هنوز تشکیل
 اولنماشدر .

افغان طوپچی‌لری ، صحرا ، جبل ، قلعه الایلرینه
بطریقه‌لرینه منقسمدر .

افرادی هزاره‌لردن مرکب یول طابورلری تعمیر
اولنه‌جق و پاکشاد اولنه‌جق یوللارله مشغول‌درلر . نقلیه
ومکاره‌جی بلوکلریده موجوددر .

بوندن باشقه ژاندارمه (کوتوال) طابورلریده
موجودر .

معیت آایلری غایت مکمل اولوب ، میزراقلی
آلایی ، وقزاق الایلری ، پیاده طابورلری ، جبل
بطریقه‌لرندن مرکب اولوب ، تعلیم وتربیه خصوصنده
پک کوزل حاضرلانش ، البسه وبوتون لوازمات
عسکریه‌لری فوق‌العاده‌در .

وقت حضرده التمش یتمش بیک راده‌سنده قوتلی
براردویه مالک اولان افغان حکومتی ، وقت سفردیه
حمیت وطنیه‌لریله اشتہار ایتمش بوتون قبائلک منلارلک ،
سردارلرک قومانداسنده اردویه التحاقیلہ جسیم ومزیتلی
براردو حصوله کلیر .

مشاق سفریه‌یه متحمل ، براز طوت قوروسی ایلہ
آیارجه محاربه‌دن دونمیان افغانلیلر شجاعت و قیمت
عسکریه‌لرینی دفعاتله کوسترمشلردر .

۱۸۴۱ و ۱۸۸۰ سنه‌لرنده واقع اولان قانلی محارباتده

انكلیز اردولرینی پریشان ایتشلر وقادینلر ، آق صفاللی
پیرلر بیلر حربه اشتراك ایدرک حمیت وطنیه لرینک درجه-
سنی کوس-ترمشلردر . اردونک قوماندان اعظمی امیر
حضر تلیدر .

اسلحه سی

افغان اردوسی مارتین ، کوچک چاپلی ماوزر تفنکریله
مجهزدر . سواریلرده قیضه مارتین وماوزر واردر .
طوپلری ۷۵ سانتیمترک صحرا طوپلریله جبل
بطاریه لری ، والمانیادن آلدق لری قیضه طوپلر ، ماکنه لی
تفنک لر ، مترالیوزلر ، قدیم وجدید قلعه طوپلری
موجوددر . سواریلرده قلنج مزراق ، طوپجیارده
قصا طوره واردر .

افراد اهلینک بینجیلکه خصوصیه سلاحه صوک
درجه رغبتلری اولوب ، سلاح وجبخانه صاتمق حق
خارجدن افغانستانه سلاح ادخال ایتک منع ایدلمدیکی کبی
کمرک رسمندن دخی معاف طوتولیر . حکومت اسلحه
وجبخانه نی فروخت ایتدیکنندن افغانستان حقیقه بر مات
مسلحه در . لوازمات ومهمات حربیه ایله دولو دپولری
باروتخانه وسائره سی موجوددر .



— حضوره قبول ، بیرام نمازی ، دربارعام —

جشن کیجه لری

حضور امارتپناهی به ارك مبارك (سرای امیری)
ده قبول اولنمشدق . کابله عودتمزدن برآی صکره
یاغمورلی ، سیسلی ، غملی برکون ایدی . حضوره
قبول اولنه جغمز تبشیر اولنش ، ارا به گلش بزی ارك
مبارکه کتورمشدی .

بویوک مظطن و محشم دائرلرک اراسندن ،
منتظم فرحفا باغچه لردن کچه رک مکلف برچیچکلکده
برمدت انتظار ایندک . بش اون دقیقه صکره اشیسک
اغاسی نظامی واسطه سیله سرایه داخل اولدق . دهلیز
ومردیوه نلر ، برمنظره مسعوده ابراز ایدیوردی .
قارشیلقلی قرمزی صوماکی مردیوه نلرک هر ایکی جهت
دیواری اسلوب عرب نقوشاتی وخط زرین ایله یازیلش
آیات کریمه کی الواح نفیسه ایله مزین ایدی . صول
مردیوه نندن چیقیلنجه داخل اولدیغمز دائره فاخره نك
دیگر دائره لره ایکی قوس واردی . موسم قیش اولدیغندن
شومینه نشه لی برهوای حارنشر ایدیوردی . قپودن
کیریلنجه قارشو طرفده امیر مرحوم عبدالرحمن خان

حضرتلرینک صولوبویا ایله یاپیش رسملری ایله دیگر
یاغلی بویا لوحه لر ، صاغ طرفده شومینه نك اوزرنده
ایسه یاغلی بویا قیمتلی بر اورمان منظرده سی تعلیق اولمش
صول طرفده کنیش ونفیس پردملریله غایت کبار وسکو -
نت انکیز بر موجودیت عرض ایدن پنجره لرك ااره -نده تابلولر
کورنمکده ایدی . کذا قیمتلی برماصه اوزرینه قونلش
أمیر حضرتلرینک جسامت طبعیه ده یاغلی بویا ایله غلام
محمد خان نامنده میمنه لی برترك رسامنک اثر صنعت
ومهازتی اولان بویوک تابلو شایان تقدیر وتحسین ایدی .
وازلر ، قنیه لر ، رنگارنگ الکتریک لامبه لری وسائر
تزینات مدنیة متنوعه ایله مفروش بودائرة جلیله نك
طاوانی شیق وزمین ذی قیمت حالیلرله مزین ایدی .
اون دقیقه قدر حضرت أمیرك تشریف هایونلرینه
انتظار ایتمش ایدك . برمدت صوکره نائب السلطنه سردار
نصرالله خان حضرتلری تشریف حضرت أمیری نی تبشیر
واخبار بویوردیلر .

ایضای رسم تعظیم وتکریم ایچون جمله مزایاغه
قالقدق . برحس تعظیم واحترام ایله منتظر بولنیوردق .
صاغده کی قپو اچیلدی . أمیر حضرتلری سیاه ردینغوت
لابس اولدقلری حالدہ بشوش وملتفت برسیما ایله سالونی
تشریف بویوردیلر سردار حضرتلری طرفندن حضرت

أمیره تقدیم اولندق . مبذول برالتفات حضرت أمیری به نائل اولدق ، وذأب مخصوصدن اولدینی اوزره دست أمیری بی اوپدك ؛ اوطورمقلغمزه مساعده بویورولدینی انسادہ رفیق محترمز علی فهمی بك جملہ مزك وکیل وترجمانی اوله رق مساعده طلب ایتمش ، شومألدہ اولان بیانانده بولنشدی :

« بوتون عثمانیملرك افغانستان حقنہ پرورده ایتدہ -
 کلری حسیات صمیمیہ و تمایلات حسنہ دن امین اولمالرینی حضرت أمیردن استرحام ایدرم . ومجرد اشبو حسیات ومحبت صمیمیہ درکہ ، بزلی افغان قاردشلیمزلہ برابر چالیشمق وبوقطر اسلامی وطن ثانی طانیق ایچون بز بندکان عاجزہ بی بویورد دین احمدی به سوق ایتمشدر .
 شومألدہ کی نطق مختصر محمود بك طرفندن ترجمہ ایدیلدی ، ومحظوظیت سنیہ أمیری بی جالب اولارق أمیر مشارالیه طرفندن دخی بر طلاقث مخصوصہ حکمدارانہ ایله شو جواب ویرلدی :

« افغانستان ، دولت علیہ عثمانیہ نك برکوچوك قاردہ شی مقامندہ وسیاست شرقیہ ده صاغ قولی مثابہ سندہ در .
 بناء علیہ افغانستانك کسب قوت ایتمی ، تورکیہ نك تزید سطوت وشوکتہ اسباب اصلیه دن بری اولابیلیر .
 بوجهتله هر عثمانلینك بویله تمہم بر مقصدك حصولی ایچون

صوك درجه يه قدر برخس صميميت وحميت ايله چاليشمه-
لری طيبي اولوب ، بوكا امنيت كامله م واردر .

عصرلردنبرو خواب غفلت وعطالته دالمش اقوام
اسلاميه نك احوال ا-ف اشماللرينه پك زياده متاسفم .
بز اويله اولمايالم . اسلامك وعوالم اسلاميه نك ترقيسي ،
اعلاسى ، ومدنيت حقيقيه اسلاميه نك تعمم وتوزعى ايچون
هيچ برهمت وغيرتي دريغ ايمه يه جكمه سز لر دخی امين
اولكز . وطنم ، وطن اسلامدر . هپ برابر چاليشالم .
توفيق ارل ، غيرته عاشقدر . »

بز ، بونطق بليغ ومؤثر ك قارشيسنده حس ايتديكمز
تشكرات ومنتداري صميمي ي عرض وتقديمه بر استعجال
قلبي ابراز ايتدك . قهوه ، سيفاره ، ايچمكل كمزه مساعده
صورتيله ده التفات اميري اولدقدن صوكر ، توركلرك
قهوه ايچدكلريني بيلدكلري وسيله سيلاه بر يمز برز قوطو
فرانسز قهوه سيلاه ايكيشر اوقهلق نفيس غريلر ايچنده
يمن قهوه سي هديه بويورديلر . موسم قيش اولديغندن
ايچي كوركلي برز قورتي بالا ياپديرلمسني « آشيك اغاسي
ملكي » يه فرمان بيور مشلردى .

وبعد امامت امریده ايكندي نمازيني ادا ايتمش
تكرار سالونه كمشدك كه بو ائنده مخدوم نجاتپناهيلري
معين السلطنه وعين الدوله ، و برادر عاليلى تشریف

ایتد کلرندن امیر حضرتلری جمله سنی آیر آیری طانتدیر مق
لطفنده بولندیلر . بر مدت دها التفات شهریار یلریله مسرور
وشادان قیلندقدن صوکره آرتق رخصت ویرمش
اولدقلرندن ، کمال شوق ونشئه ایله اقامتمزه تخصیص
اولمش اولان باغ شیرعلی خانه کلبه سده . اوکونکی رسم قبول
والتفات حضرت امیری نك بزده بر اقدینی حسن تأثیری
تعریف غیر قابلدر . . . بوندن صوکره دخی متعدد دفعه لر کرک
سردار نائب السلطنه حضرتلرینک وکرک امیر حضرتلرینک
حضور شاهانه لرینه قبول اولنق شرفه نائل اولقله پرشوق
وغیرت ابذال خدمات ایتمکده ایدک .



بیرام الای

بیرام نمازی ادا اولنان جامع واسع بر چایرلغه ناظر ،
علوی بر منظره روحانیه عرض ایدن دانشین بر معبد اولوب
هند طرز معماری سنده انشا اولمش . ویولدن دمیر پار مقلق
ایله تفزیق ایدلمش واسع فرخفزا بر باغچه داخلمده ایدی .
قبونک خارچنده الای والای تماشایه ، کمال تکریم
و تعظیم ایله راسمه استقبالی ایفایه مهیا بوتون بر خلق
کنیش میدانقلری دولدر مشلردی . طیش قبودن کیرنجه

یولک هراییکی طرفدن معیت امیری افراد شـجاعت نهادی ، قرمزی البسه لريله ، وضع قهرمانانه لريله ، مكلف اونيفورمه لی قوماندانلرينك ویره چکی قوماندایه وقف سمع وصماخ ایتمشلردی . جامع مستطیل الشـکل بیاض مرمردن برچوق ستونلر اوزرینه مبنی اولوب صوماکی مرمردن معمول محراب ومنبرعالی برسـکونت صمیمیه اخرویه عرض ایدیوردی . نماز وقتته وتشریف امیرییه انتظار ایدن ذوات کرام ، اوبك اوبك اوطورمشلردی . برمدت صوکره تشریف امیری یی اعلان ایدن سلام هوالری ، قوماندا صدالری ایشیدلدی . وکال عظمت ودبدبه ایله سلطنت ارا به سی دیش قپودن داخل اولدی . جامعه کیردکدن ، صوکره امیر حضر تلری بزلی کورنجه جمله مزه ابذال التفات و سلام بیوردیلر وهر بریمزی اوراده حاضر بولنان ، اعتمادالدوله وسائر ذوات کرامه تقدیم ایتک لطفنده بولتمشلردی . بعدالصلاة فطر دربارہ کیدلدی .

دربار

محل دربار ، سرای هایون جوارنده بر محل مخصوص : کنیش برقبو . قپودن ایچری کیرلیدیکی وقت تخمیناً یوز مئرو طولنده واللی مئرو عرضنده ، زمینی یکپاره قیمتلی

سروده « طبق نادولو بازار لرینه مشابه » برترکین بازار



برحالی ایله مفروش ، متعدد نفیس ستونلر ، مکلف بر
برطوانی ارانه ایتمکده ایدی .

بو قیمتلی طوانك ده قورلری مربع چینقولر اوزرینه
کمال مهارتله ایشلنمش و مؤخرآ میخلانمش ، سُرَقه
مخصوص برطرز دانشین عرض ایدن ، یالیز نقوش
نفیسه ایله مزیندی . بوراده سرایلرک طوانلری هپ
بویولده مربع معدنلر اوزرینه ایشلنمش ، نقشلر
قایملانمشدر .

قبویه ناظر محله ، ایکی بصره مق ایله چیقیله جق
ارتفاعده اتونلرایچنده تخت عالییخت آمیری کورینوردی .
بونك ارقه طرفنده ، محراب ومنبردن هر ایکی طرفنده
متناظر ، بایراقلردن قلنج و طوپلردن مرکب ، جسم
التون قیلامه ، آرمه افغانینك هر ایکی طرفدن اوافق
قیولر ، و بونلرک ارمه بنده ، مصنع بر صورتده ایشلنمش
قویو قرمز قدیقه برده لر ، و تختك یاننده شیق
برماصه ، و بوتون بوشرق ظرافت واسلو بنده کی نشیلر
روحه بر مسرت مخصوصه ویریوردی . اشبو تخت اوکنده کی
محلك یمین ویسارنده کی مزین قولتوقلردن صاعده برادر
عالیقدرلری ، وصول جهته مخدوم نجابتناهیملری
سردارلر حضراتی ، اخذ موقع ایتشلردی .
قپودن کیر بلنجه تخته قدر اولان محله ، اورته ده ،

برچکید بر اقلمش ، و بونك هر ايكي طرفده در بارخانهك
 ديوارلر بنه قدر صره ايله صنداليه لر ديزلمش اولوب تخت
 امارت پناهينك صاغ جهتنده صره ايله ايله علمای كرام
 حضراتی وصول جهتنده ايسه عين وجهله سپهدار ،
 والی اخره منسوبين عسكربه و ملكيه ، اخذ موقع ايتمشلر ،
 و ديكر صنداليه لر هر كسك درجه و رتبه سنه كوره أشيك
 اغالری [تشریفات مأمورلری] طرفندن ارأه و تعین
 اولنه رق هر كس يرلشدیرلمش ، و بزلر دخی صولده تخت
 جهتنده اخذ موقع ايتمش ايدك .

بش اون دقیقه صوكره بوزیلر تشریف پادشاهی بی
 تبشیر ايتمشلر و حضرت أمیر دربار خانه یه قدمهادۀ عز
 و شوكت ، و تختگاه شهنشاهیلرینه شرف بخشندۀ سعادت
 اولمشلردی . بواثناده عموم طرفندن السلام علیکم
 صدای احترام و تعظیمی رفع ایدیله رك ، بوتون دربارخانه بی
 برعكس صدای حرمت و مهابت ايله دورلدوردی .

اشبو رسم تعظیم دیندارانه دن صوكره ، حضرت
 أمیر تبعۀ صادقۀ لر بنه ، عید فطری تبریک و بذل التفات
 ایدله رك بشاشتلی خلقك باعث از دیاد شوق و شادمی
 اوله جق جمله لرله هر كسی سویۀ اصلیه و اجتماعیه سنه كوره
 تلطف ايتمش ، بوتون آغزلری حق شاهانه سنده غایت
 صمیمی و محق کلمات دعائیه و تشكریه ايله لبریز ايتمشدر .

وبواراده ، أمير حضر تلری ، مملکتک احتیاجانندن ،
 و افغانستانک هیچ بریردن پرواسی اولمدیغندن عصر حاضر
 مدنیته کوره تنسیقات عسکریه ، تکملات معارف خصوص
 صنده هیچ بر فردا کارلقدن کیرو دورمدقلرندن عمومک
 دخی ، عین مقصدله ، مملکتک ترقی و تمایلسنه
 چالشمه لری لازمکلدیکندن باحث ، مرتجل و بلیغ برنطق
 ایله دخی حاضر ونک حشیات و طنپورانه و ترقی جویانه سنی
 تهییج ایتمشلردر . اعتماد الدولة وقاضی القضاة حضراتی
 و دیگر ذوات کرام طرفلرندن مناسب مقابله لرده بولونولمشدر .
 انکلیز سفیری سیدالفقیر افتحارالدین خان دخی الیسه
 رسمیه سنی لابس اولدینی حالده حاضر بولنیوردی . بر
 مدت صوکره تخمیناً بش یوز کشیدن فضله اولان بوهیئات
 محترمه یه چایلر ، اکرام اولندی ؛ صفلر ارسنده دوله
 شیریلان شکر و شکرمله لرده باشقه ایپکلی مندیللر دروننده
 ایلروجه شکرلر هدیه ایلدی . بونلری توزیع ایدن
 اندرون اغالرینک قیافتلری ، پک تمیز ، نزاکت و تربیه لری
 شایان تقدیر ایدی ،

موخرأ شورادن بورادن کلیشی کوزل بحث اولنش ،
 بویله جه یمک زمانی ده تقرب ایتش اولدیغندن أمير حضر تلری
 عودت بیورمشلر ، و بوتون اوراده و دربارک طیشاریسنده
 بولنان ذواته غوریلرله یمکله کلش ، واشبو اطعمه نفیسه

اَكل اولندقدن صوكره ، هر كس داغیلار ق پارلاق
وصمیمی اولان بویرام تبریکنه نهایت ویرلمشدر .

جشن کیجه لری

« جشن » « یعنی » دونما کیجه لری افغانستانده
اوج صورتله اجرا اولنمقده در . برنجیسی عید ملی : تکمیل
قبائل افغانستانك اتحاد ایتدکلری یوم مبیجلك خاطرۀ
محترمه منی یاد ایچون اجرا ایدیلن ملی شنگل کیجه سی
دیگرلری ایسه جلوس و ولادت امارتپناهی شنگلکاری ...
جشن ملی کیجه سی ایدی . بزرگده دعوت تذکره
لری کلدی . تذکرده سیاه ردینغوت کیله جکی ، بیاض
بویون باغی طاقیله جنی بیلیدرلمشدی . بر موجب اشارت
کینه رك اقشام نمازندن اول ، ارقداش لر دربار خانه ده
طویلانمشدق . نمازدن صوكره دربار خانه انتظار
صالونلرنده یواش یواش غلبه لك زیاده لشمش ایدی .
بر مدت صوكره حرکتله سرای قیوسندن باغچه یه داخل
اولنمش ایدك .

وباغچه ده مشغله لر — شرشم قندیلر یله نورلره
مستغرق بریولدن پرانشۀ برقافله آقوب کیدیوردی .

فئارلرک ، مشعله لرک اوقادار مستولی ضیاسندن عادتاً
کیجه اولدیغی اونوتمش اولان ، وداها دوغروسی
غلط طبیعتیه دوچار قانش قوشلر ، قناریه لر ، بلبلر
بو عید ملییه استراک و بواشتراکلرینی نغمات روخنوازلریله
اعلان ایدیورلردی . یولک دونک محامدن صوکره
برمیدانلقده ، احضار اولنمش اولان محل مخصوصده کی
اسکمله وقواتوقلره هرکس یراشدیرلمش ایدی . و بونلرک
اورته سنده یوکسک مکلف برسدیر امیر حضرترلری
ایچون ترتیب ایدلمشدی .

بانچه ، بوتون اناچنر ، فئارلر قندیلر ایله تنویر
اولنمش ، ماهتابلر یاقیلیوردی . هر طرف پرسرور ،
هر طرف بر نور ، هرکس وقف تماشا ، هر قاب مستغرق
مستی عبد ایدی . برمدت صوکره تشریف امیری بی
تبشیر ایدن بورولر ایشیدلدی . وحضرت امیر دبدبه
عظیمه ایله کله رک ، دعالری اورته لگی چینلاتان بو پر نشه
هیأت مسعوده نک اورته سندن کچدی . و هر کسه بذل التفات
بیورده رق مقام حکمدارانهلرینه چیقندی .

بو اثناده نائب السلطه سردار نصرالله خان حضرترلری
موقعه مناسب غایت کوزل برنطق بلیغ قرائت ایتدی .
و امیر حضرترلری ده ارتجالاً مقابله ده بولندگی . بورسمی
نطقلردن صوکره ، جوارده آیریجه احضار اولنمش

ادلان مظنن وعظیم برخیمه یه کیدلش دی . قپوده
 امیر حضر تلی بالذات بو کیجه جشن ملی کی برایل
 مسعود اولد یغندن هر کسک بلاقید تکلیف اکلنملرینی
 ارزو بیورد قلربی ، و قطعاً تردد واجتنابه محل قالماسنی
 اعلان و اخطار ایتش اولد قلرندن هر کس کمال سربسیتله
 بومکلف چادیره داخل و ایستدیکی یرده موقع طوتارق
 صحبت ایتمه باشلادیلر .

چادیرک اطرافنی دائراً مادر بوتون دولتلرک مختلف
 براقلریله دونادلش ، صاغ طرفنده التون ، کوش
 سهاورلرله مزین ذیقیمت اشیا نفیسه برمنظره احتشام
 عرض ایدیور بوفه دن ایستینلر ، چای لیوناته ، غازوز
 ایچیورلردی .

ماصه اوزرنده بودیار وهنده مخصوص اک نادیده
 یمشیر ، میوه لر ایله ، دولو تبسیلر واردی . افغانستانده
 یمش یمکدن اول الیمه سی عادتدر . اوچ دزت بوز کشی
 استیعاب ایدن بومعظم چادیرک اورته سنده کنیش برماصه
 اوزرنده انکلیزجه ، فرانسیزجه ، ایتالیانجه ، ایلولو
 ستراسیونلر ، پانارومالر . تاریخلر . امیر حضر تلرینک
 سیاحتلرنده المش اولد قلربی فطوغرافلرک مجموعه لری
 برچوق انار نادره نفیسه موجود ایدی . خیمه نک
 خارجنده موسیقه ترنم ایدیور ؛ برغراموفون غریک

اك منتحب پارچه لړینی باغیر ییوردی . هرکس ذوقلی
شوقلی ، تشه‌لی ایدی .

با خصوص بوعالیجناب و مشفق أميرك هرکسه قارشو
کوسترديکي ابوت وشفقتله ترجمه ایديله بیلن التفات و بوازشی ،
بوتون بومستحضرات عیدیه دن پک چوق زیاده قلبلری
لبریز سرور و سمادت قلیور ، بوتون سیالرده طاتلی
برتبسم تموج ایتدیریوردی . يمك ، ابروجه احضار
ایدلمش دیگر کذا غایت کنیش اولان بوچاديرك بر
قوریدوری واردی ؛ بورادن چاديره داخل اولنجه ،
صاغده مظطن ، محشم ، برماصه خاندان أمیری یه
تخصیص اولنش ؛ دیگر ماصه لر صره ايله اولکنه عموداً
باشدن باشه تنظيم اولنمشدی . سفره لرك منظره اشتها
آوری ، چیچکلر ، میوه لر ، رنگارنگ فنارلرله برقات
دها اکتساب فیض و طراوت ایدهرک هرکسی دعوت
ایدیوردی . وهرکسک یری طباقلرك ایچنه قونیان بیاض
ونفیس قارتلر اوزرنده محرر اسملردن معلوم اولیوردی .
کذا يمك لیسته سی چتال پچاق ، وسائره ، هیچ برنقصانی
اولیان بوسفره لر ، عالم مدنیتده اولابیلنلر درجه ده منتظم
ونقصانمز ایدی . چوربادن اعتباراً يمكلر نفیس اولوب
کموش طاسلرله قوشخانه لرله توزیع ایدیلیوردی .
أمیر حضر تلمرينك سفره لرنده ، صاغ طرافلرنده

برادر عالیتری سردار نصراخان حضرتلری ، عمرجان
امیناه خان والی آخره ، صولده مخدوم نجابتنهایلری
سردارلر ، وقارشولرنده عائله امارتنهایلرندن ، امیر
حضرتلرینک قاشن پدرلری سردار آصف ویوسف خان
حضراتی بولنمقده ایدیلر. اثنای طعامده امیر حضرتلری
هرکسی التفاتلرله مسرور سیوریورلر ، حتی بزلهده
برقاچ دفعه ابدال التفات ایتدیلر . سفردلرک ترتیب
وتنظیمی یملرک نفاسقی هرشیده کی انتظام ، نسبی برحیرت
تقدیرکاره لایق ایدی .

یملرکدن صوکره تکرار دیکر چادیره کچمش ایدک .
هرکس بوفه یه یناشمش چای ایچیور ؛ افغانسته
یملرکدن صوکره چای ایچمک عادتدر . اک صولقدحی
تلخ شکر سز ایچرلر چای سبز دیدکلری یشیل چایدر ؛
سیاه چایده وارسهده یشیل چای دها کثیرالاستعمالدر .
بومسعود کیجهده برقاچ دفعه لراتفات امیرییه
مظهریتله نمون ومنتدار اولدق . و حضرت امیر
قرائت ماصه سنده بالذات اخذ ایتدکلری فطوغرافلر
حقنده ایضاحات نازیحیه ویرمک لطفنده بولوندیلر .
وموخرأ تکرار اوطوردیغمز ماصه یی تشریف بویورمالری
جمله مزی غربق مسرت ومنت ایتدی . واسه دمحترم
حسن حلمی افندی ایله تاوله اوبه املق کبی برلاابالی

مشر بدمکه جداً بوکې ایام عیدیه مخصوص بر اصالت
 قلوب نوازانه اثبات ایتش ، ومتعاقباً ، مینی مینی سلطان
 خانم ، طیبی بر تشویق مخصوص ایله ماصه مزی تشریف
 ایتش وفوق العاده بر اثر ذکا وتعجب ایله هر کس سیاه
 قالباق کیمش اولدینی حالد ، بزم قرمزی فس کیدیکمز
 مراقنی صاقلایا مایارق صور مشدر .

بزه هنوز یکی کلدیکمز دن افغان کلاهمز بولمدینی
 ایچون ، قرمزی فسله کلدیکمزی لطیفه یوللوسویله نیجه :
 اکر سزه کلاه ویررسم کیرمیسکز ؟ دیه ایراد ایتدیکی
 سؤال ایله بر سرعت انتقال کوسترم مشدر . تخمیناً التی
 یدی یاشنده اولان بوسلطانک سرعت واثار ذکاسی
 بالخاصه قید وتقديره شایندر . ایرتسی صباح فی الحقیقه
 کوچوک سلطانک پک قیمتلی هدیه سی اولان کلاهملر
 کلشدی . امیر حضرتلری دو قنور منیر عزت وحسنی بکه
 قیمتلی ایکی کوچوک هدیه ایتشدی . والحاصل بود بدبه دار
 محتشم ، ومسعود کیجه یی پک قیمتلی التفاتلرله شوق ذق
 ایچنده کچیرمش ، وصباح نمازینی ادادن صوکره یریمزه
 عودت ایتشدک .





محمود بك خان طرزی مملكتهمزده مسافرةً امرار ايتديكى
 اوتوز سنه لك حياتى اکتساب علم و عرفان ايله كچيرمش اولان
 واليوم ترجمان تركى وظيفه سيله موظف بولنان بوذات عاليقدر،
 روس - ژاپون سفرى ، عالمى فنى برچوق رومانلر ، تاريخلر
 وسائر نك ترجمه سيله كتابخانه انغانيه يي تنوير ايتكده در .



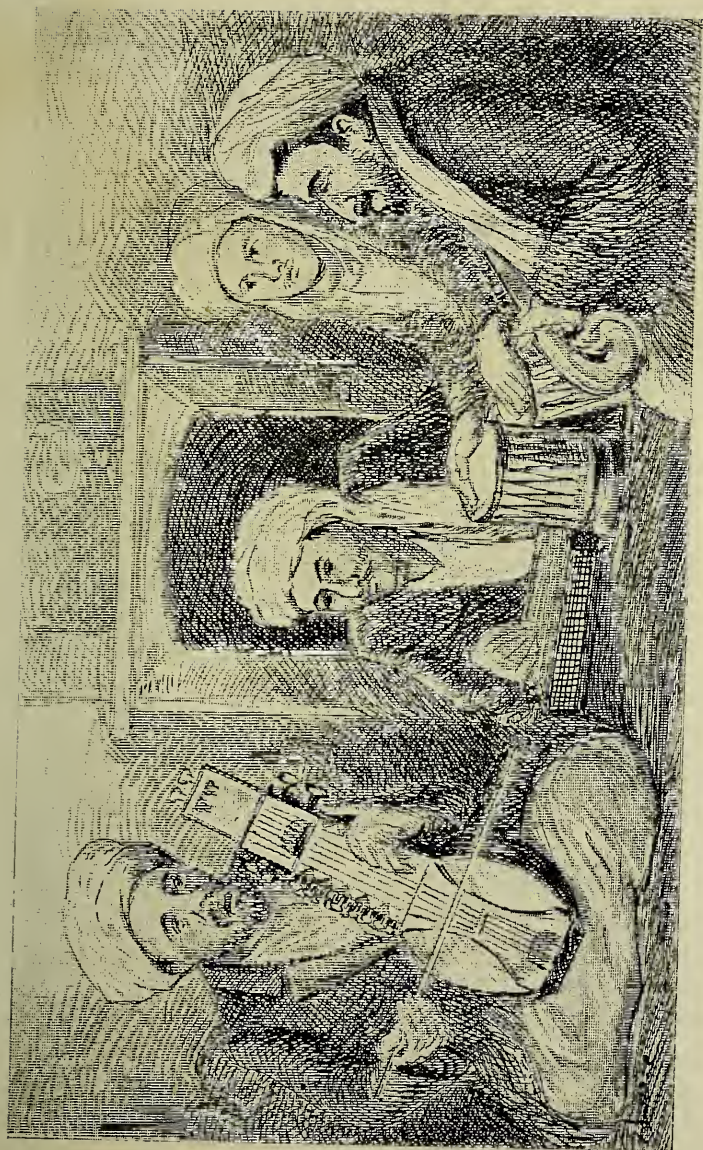


افغان قیافت عسکریه سی

رویت شیخ جامده (ایراندۀ) چاروادار لیریزک استراحتن حالندہ چلم چکیشی

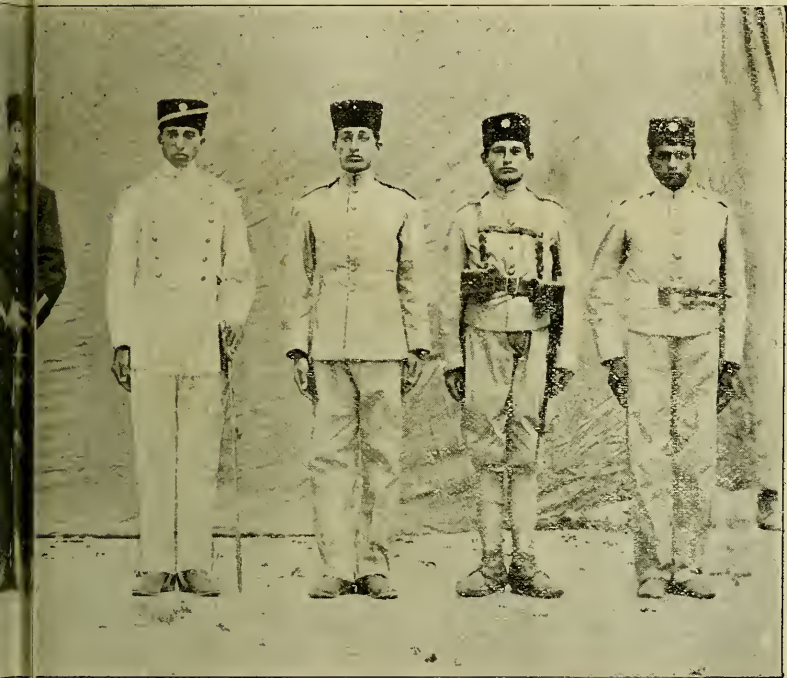


کابلده ایلیک اوچکه دیکار دیکمیز ملی افغان سازنده لری

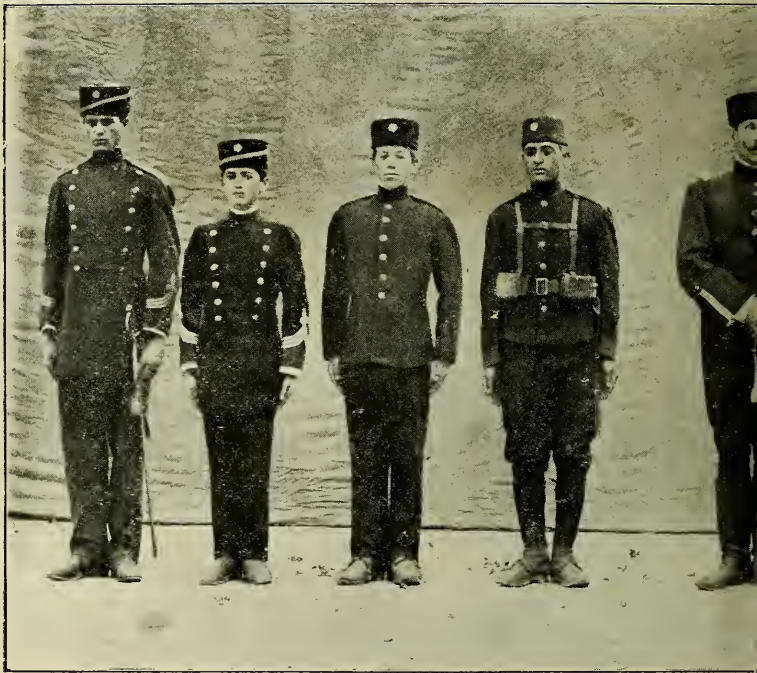




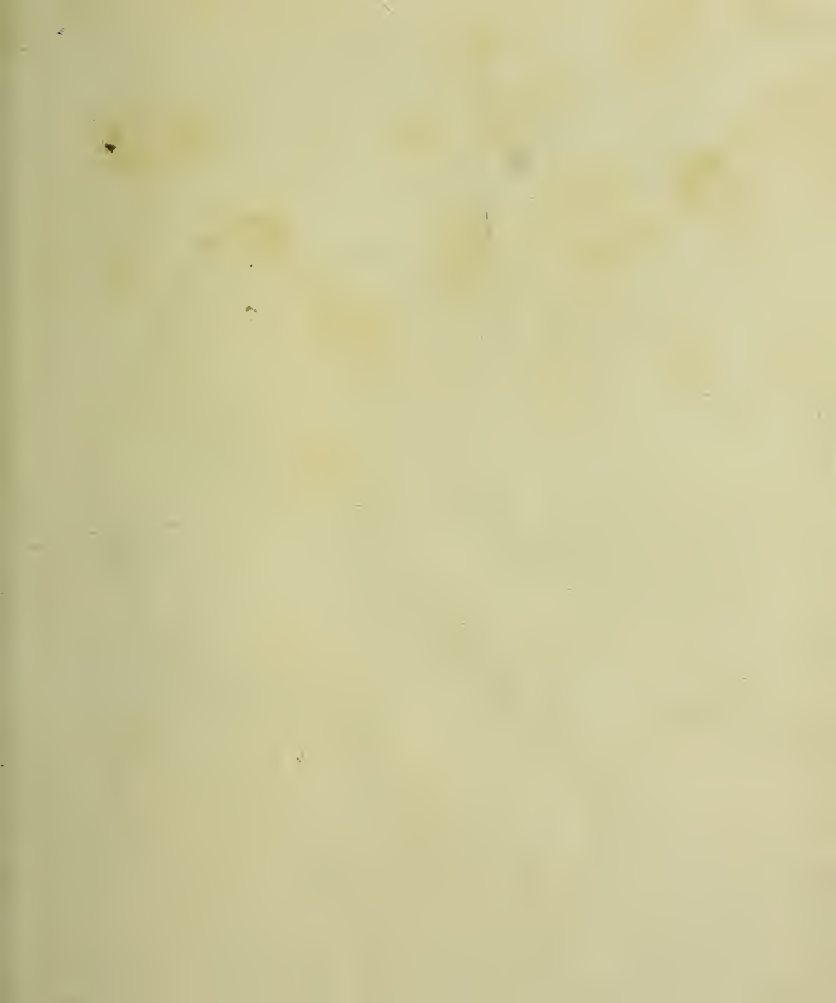
مشهدن — هراته قدر خدمتمزده بولنان مکاره جی برات



افغان مکتب حریره سنده



مختلفه قیافتلری





عالم اسلامك انتباهى شواهدندن : افغانستان اميرى
(حبيب الله خان سراج الملة والدين) حضرتلى

فيثاى ۵ غروش

مرکز توزيى ، باب على قارشوسنده ثروت فنون کتابخانه سیدر